Miércoles 9 de Setiembre de 1885 — MONTEVIDEO — Año XXII 2ª Época Núm. 6,141

ESTE DIARIO
SE PUBLICA
EN LA IMPRENTA Á VAPOR
CALLE 25 DE MAYO 68
donde se reciben suscriciones, avisos y solicitadas

ADMINISTRADOR—JULIAN ALVAREZ



SUSCRICION
PAGADERA ADELANTADA

Por un mes	2 00 pesos oro
Por 6 meses	10 50 " "
Por un año	20 00 " "
Número suelto	0 10 cts. "
Id. atrasado	0 20 "

GERENTE—RICARDO GOODALL

EL SIGLO
EDICION DE LA MAÑANA

DIARIO DE LA MAÑANA Y DE LA TARDE

AGENTES
En Paris los Sres. Amédée Prince & Cie., Successeurs, rue Lafayette n.° 36.

Almanaque

Hoy miércoles 9. — Santos Doroteo, Pedro Claver y Gorgonio.
... dias transcurridos, faltando 113 para fin de año.
Luna nueva (... dia).
Sale el sol á las 6 h. 14 m. y se pone á las 5 h. 46 m.

EL SIGLO

Los horarios escolares

Al publicar ayer la carta con que nos habia favorecido el señor don Jacobo A. Varela, Inspector Nacional de Instruccion Pública, manifestamos que nos reservábamos exponer algunas consideraciones que su lectura nos habia sugerido. Vamos á cumplir nuestra promesa.

Mucho sentimos que nuestro artículo «Peor la enmienda que el soneto» causase profundo desagrado al Sr. Varela. Ciertamente que no tenemos el menor deseo de mortificarlo. Hacemos plena justicia á las dotes de inteligencia y patriotismo que distinguen al Sr. Inspector Nacional y tambien reconocemos que su ilustracion y experiencia en asuntos pedagógicos le hacen acreedor á que sus opiniones sean leal y concienzudamente estudiadas. Por eso no nos hubiéramos atrevido á condenar resueltamente el proyecto de reforma en el horario escolar que se le atribuye, si nuestras ideas no hubieran tenido en su apoyo la autoridad de otro distinguido escritor, cuya competencia en cuanto se roza con la enseñanza reconoce tambien el Sr. Varela. Nos referimos al Dr. D. Francisco A. Berra, que en su informe publicado recientemente ha fundado en poderosas razones higiénicas y pedagógicas la conveniencia de dividir el dia escolar en dos períodos, separados entre sí por un descanso de dos ó tres horas. Y con ser tan autorizada la opinion del Dr. Berra, no es sin embargo la única que se ha presentado para justificar dicha reforma: porque como sabe muy bien el Sr. Varela, las proposiciones del informe de aquel tienen á su vez por base la opinion de otros muchos distinguidos escritores que se han dedicado con empeño al estudio del importante problema de la educacion.

Decimos esto para que el señor Inspector Nacional se persuada de que no hemos procedido de ligero al afirmar que si se hiciera en el horario de las escuelas, no la reforma propuesta en el informe del doctor Berra, sinó la que se dá por cierto que patrocina el señor Varela, la *enmienda seria peor que el soneto*.

No ha querido el señor Varela entrar á discutir el fondo de la cuestion: se reserva hacerlo en la reunion de inspectores y maestros que debe celebrarse próximamente. Pero por la desagradable impresion que dice le causó la lectura de nuestro artículo, se comprende fácilmente que el señor Varela se inclina más que á dividir el dia escolar en dos períodos, á anticipar en el verano las horas de clase, de suerte que éstas empiecen á las siete de la mañana y terminen á las doce del dia. Parece que esta modificacion es apoyada por el Inspector de Instruccion Pública de este departamento, y que este caballero ha instado vivamente al señor Inspector Nacional para que cuanto antes se acuerde la reforma indicada. Resulta, pues, que el proyecto de reforma existia antes de la publicacion del informe del doctor Berra y que este informe no ha tenido el poder de cambiar las opiniones ni del Inspector Departamental ni del Inspector Nacional. Ambos están conformes en los inconvenientes que ofrece el horario actual de las escuelas en la estacion del verano; pero prefieren que la reforma se limite á anticipar en verano la entrada en las clases y la salida de ellas, disminuyendo una hora el tiempo de la asistencia.

No encontramos mal que antes de adoptar una resolucion definitiva se quiera oir la opinion de los maestros: porque es natural que la esperiencia de éstos sea consultada. El señor Varela habrá visto que no hemos impugnado el pensamiento de la reunion. Lo que hemos dicho es que nos parece que seria muy útil que á ella asistiese el autor del informe, porque habiendo estudiado el punto con la detencion y madurez que están á la vista, podria contribuir á lucidarlo de manera que la resolucion que se adopte sea la mas acertada.

Estamos conformes con el señor Inspector Nacional en que cualquiera modificacion que se haga ofrecerá inconvenientes, y que el problema consiste en decidir cuál es el sistema en que esos inconvenientes sean menores bajo el punto de vista higiénico, pedagógico y familiar. Precisamente por eso nos hemos permitido impugnar el proyecto de que la asistencia á las escuelas sea desde las siete de la mañana hasta las doce del dia. Nos parece evidente que las necesidades de la alimentacion quedarán mucho más desatendidas por ese sistema que por el que propone el doctor Berra, porque resultará necesariamente que los niños teniendo que levantarse á la madrugada no tomarán alimento sustancial hasta la mitad del dia. Respecto de los inconvenientes pedagógicos, subsistirán en toda su fuerza los que se tocan actualmente, puesto que la atencion de los alumnos tendrá que ser forzada como ahora en las últimas horas de la clase.

Respetando las razones que haya tenido el señor Varela para no entrar en el fondo del debate, sentimos que sin exponerlas nos haya hecho la injusticia de creer que hemos procedido con ligereza al emitir nuestra opinion en este asunto. La consideracion personal que nos merece el señor Varela nos hubiera retraido de hacerlo sino creyéramos que es nuestro extricto deber al tomar la pluma del periodista olvidar completamente los nombres de las personas de cuya opinion disentimos. Por mucho que apreciemos al Sr. Inspector Nacional y por muy ventajosa que sea la idea que tenemos de sus dotes y sus calidades, hay algo á que tributamos mas profundo culto; y es la verdad, tal como nosotros la comprendemos y concebimos.

Creemos que estas breves explicaciones satisfarán al Sr. Varela respecto de los móviles que guiaron nuestra pluma al escribir el artículo que bien á pesar nuestro le causó impresion desagradable.

Revista de los diarios de anoche

La España

«Sentimos vivamente (dice) que los hechos hayan venido á darnos la razon y que se vayan confirmando los tristes pronósticos que hicimos desde el primer momento en que llegó hasta nosotros el conocimiento de la felonía cometida por el Gobierno aleman contra España.

«Cuando todos creian y esperaban que el conflicto podria tener una solucion pacífica, no pudimos participar de tales creencias y tales esperanzas, y desde el primer dia vimos venir la guerra de una manera fatal, inevitable; y la guerra entre España y Alemania ha venido y la lucha sangrienta puede darse ya por un hecho consumado.

«España no ha buscado la guerra; Alemania ha sido la provocadora: que caiga sobre ella la responsabilidad de todos los horrores de la lucha, y toda la sangre que se derrame, y todas las maldiciones de los amantes de la civilizacion, de la justicia y el derecho.»

—

Dice que las gentes curiosas, que, sin tener asiento en el banquete oficial, y sin llevar vela en ese entierro de la hacienda pública, se empeñan en averiguar el paradero de unos cuantos miserables millones, que segun su cuenta, en estos últimos tiempos han volado por rumbos ignorados y desconocidos; tal vez los encontrarian fácilmente si en vez de buscarlos por imaginarias regiones, los buscaran en torno suyo, como aquel que buscaba inútilmente su sombrero sin apercibirse de que lo llevaba puesto en la cabeza.

Le parece al colega muy puesto en razon que esas gentes quieran satisfacer su curiosidad, bajo el pretexto de que ellas son las que llenan las arcas de la hacienda pública, y por consiguiente quieren saber el modo y forma como dichas arcas se vacian; alegando que ellas son las que pagan la música y por lo mismo tienen derecho á saber cómo se baila; creyendo que siendo ellas las que abonan todos los gastos del festin, les debe ser permitido averiguar lo que se coma y lo que se bebe, y los platos y botellas que se rompen, y quién es el autor, ó los autores de tales averías.

Pero lo que no puede creer, es que esas gentes no hayan podido dar aún, despues de tantas indagaciones, con el paradero de los millones que consideran perdidos.

El dinero es cosa que nunca se pierde: lo único que hace es mudar de dueño, y para que uno lo pierda, es necesario que otro lo encuentre, y aún sucede muchas veces que el segundo lo encuentra ántes de que el primero lo haya perdido, ó se haya apercibido de la pérdida.

La Tribuna Popular

Se ha resuelto, segun el colega, la fundacion de una escuela de sordos mudos bajo la direccion del profesor Collazo quien ha dado pruebas acabadas de su competencia en la árdua cuanto meritoria tarea de utilizar las facultades intelectuales de los desgraciados que vienen á la vida privados del habla y del oido.

No puede menos que aplaudir la resolucion llevada á cabo, pues aunque por felicidad, nuestro pais no es de aquellos en que abundan individuos privados de aquellos órganos mas necesarios para la vida en todas sus manifestaciones, sin embargo los hay y como consecuencia de la procreacion entre los miembros de una misma familia, puede temerse que en lo futuro abunden mas, pues es sabido que es causa reconocida que los enlaces afectuados entre personas en cuyas venas corre sangre de un mismo orígen producen degeneracion y por consiguiente, los sordos, los mudos, los ciegos, se presentan en mayor escala que en aquellos paises en los cuales rigen leyes prohibitivas para casamientos entre parientes.

El Telégrafo Marítimo

Platicando con *La Situacion*, termina así una réplica al artículo que escribió el órgano gubernista bajo el título *Las soñadas crisis de la oposicion*:

«La misma prensa gubernista ha venido empeñándose de cierto tiempo á esta parte, en proclamar como un triunfo de la situacion el aumento colosal de las rentas. Hace aún breves dias que el colega con quien conversamos, entonaba loores al Ministro de Hacienda porque su Memoria acusa en los últimos diez y ocho meses, una entrada de mas de diez y ocho millones de pesos.

¿Cómo entónces, si la renta es tan cuantiosa, no dispone el Gobierno de un medio para atender sus compromisos mas sagrados?

Si esto no constituye verdadera escaséz de moneda, esplique *La Situacion* el enigma, que nosotros no lo entendemos.

A este tenor continúa la argumentacion del paladin gubernista.

No es necesario escribir largo para apagarle todos sus entusiasmos y demostrar que su acusacion de anti-patriótica á la prensa, debe mirarse simplemente como un producido de su furor de adhesion al Gobierno.

Quiéralo ó no lo quiera *La Situacion*, en los horizontes económicos tenemos en perspectiva el caos mas profundo.»

La Situacion

Aplica un par de artículos en oposicion á lo que en estos dias ha dicho *El Siglo* respecto al partido colorado dominante.

—Despide al escritor brasilero Sr. Rocha Gallo con votos de inalterable felicidad en el patrio suelo.

El Ferro-carril

Dice que como oriental y amante de la felicidad de la Patria se siente orgulloso de la alta y muy merecida honra que acaba de alcanzar en el extrangero el comercio de Montevideo, por el hecho de recordar y encomiar *La Revista Financiera*, de Buenos Aires, presentándolo como ejemplo, el convenio de 1875 renunciando á ampararse del curso forzoso con efecto retroactivo.

CORRESPONDENCIAS

DE BERLIN

SUMARIO—Visita de los emperadores de Austria á Gastein.—Elecciones en el Landtag.—Nueva actitud de los liberales nacionales.—El editorial de la *Gaceta de Alemania del Norte*.—La revancha en Francia.—Política colonial.—Las colonias alemanas en el Brasil y el Sr. Spielberg.

6 de Agosto de 1885.

Hoy mismo, 6 de Agosto, el Emperador y la Emperatriz del Austria han de dejar su residencia de Ischl para ir á Gastein, donde son esperados en la tarde del mismo dia. La visita de los soberanos del Austria-Hungria al viejo monarca del Imperio aleman, ha de ser corta. El dia 7 habrá suntuoso banquete en Badischloss ó casino, á las 4 de la tarde. Sus Magestades austriacas partirán inmediatamente; despues, el emperador Francisco José para Innspruck y la emperatriz para Ischl.

Los ministros no acompañan á los soberanos.

Aun no se sabe cuándo ha de tener lugar la entrevista entre el Conde Kalnocky y el Príncipe de Bismarck.

Es presumible que sean fijadas para fines de Octubre ó principios de Noviembre las elecciones del Landtag ó Cámara prusiana de los diputados. Ya se puede considerar abierto el período electoral y poco á poco se va animando la lucha.

Si para los partidos como los conservadores, ultramontanos del centro, ó progresistas liberales, es fácil enarbolar su bandera y adoptar un programa, no es lo mismo para los nacionales-liberales, cuya razon de ser es precisamente el espíritu de transacion y de coaligacion, ora con uno, ora con otro grupo. Desde que en el Otoño pasado, con motivo de las elecciones generales en el Reichstag, se adoptó el llamado programa de Heidelberg, retirándose los principales jefes, Sr. de Bennigsen y Dr. Miguel, el partido nacional-liberal se ha esmerado en recuperar el antiguo lugar en la mayoría gubernamental y en representar de nuevo en relacion al Príncipe canciller, el mismo papel que desempeñaba hasta 1878.

En verdad han variado las circunstancias. El señor de Bismarck, que en la era nacional-liberal toleraba ideas y aspiraciones liberales, cambió de rumbo, volviendo especialmente en las cuestiones económicas á las convicciones reaccionarias de su juventud.

No causa esto, sin embargo, estorbos al partido. Los nacionales-liberales, quieren ser gubernamentales; han de serlo á toda costa. Es sabido que en el Reichstag el centro católico, capitaneado por el señor de Windthorst, forma un partido de oposicion y sólo en raras ocasiones vota con la derecha conservadora en ciertas cuestiones económicas. Es por tanto natural que tomen los nacionales liberales al lado de los conservadores de la derecha el lugar que los ultramontanos no quieren ocupar, formándose asi mayoría constante á favor del Canciller. Para llegar á tan deseado resultado, convenia negociar un acuerdo electoral (lo que se llama en Berlin el *nikmak* ó embrolla) con los partidos conservadores, el interés de combatir con igual ardor á progresistas, liberales, y ultramontanos.

Pues bien; enteramente diversa es la táctica en las elecciones para el Landtag prusiano.

Se formó en esta última asamblea, despues que disminuyó el *Kultur-Kampf*, una mayoría clerical y conservadora que embarga las pretensiones ambiciosas de los nacionales-liberales y no deja lugar para un partido intermediario, puesto que en las elecciones para el Landtag, favorecen los nacionales-liberales á los liberales y progresistas, y combaten á los conservadores con el mismo ardor y energía con que combatian á aquellos y favorecian á éstos el año pasado. En efecto: exceptuando el centro católico, ninguno de los partidos tiene fuerza suficiente para imponer sus candidatos y vencer en las elecciones sin recurrir á alianzas y compromisos con los grupos contrarios.

En la mayor parte de los distritos la eleccion, que se verificó además en segundo escrutinio, fué el resultado de transacciones ó arreglos mas ó menos tácitos entre las diversas fracciones. Transacciones de esas entre grupos oposicionistas ó entre grupos gubernistas exclusivamente, es cosa muy ordinaria; lo que es mas raro es el desembarazo con que pasan los nacionales-liberales de la alianza con la derecha á la alianza con la izquierda. En verdad que pretenden ellos ser absolutamente fieles á su programa, el cual consiste en servir exclusivamente los intereses del partido, conquistando á todo precio un lugar en la mayoría gubernamental y alimentando la política del Sr. de Bismarck.

Gran alboroto ha hecho en estos últimos dias un editorial de *La Gaceta de la Alemania del Norte*, con aires de amenaza á la Francia. El diario francés *Le Temps*, examinando las posiciones respectivas de la caballería alemana y de la francesa, notaba que la Alemania mantiene en la Alsacia-Lorena diez regimientos y dos mas en Marmhein y Calsruhe, mientras la Francia tiene apenas en la proximidad de la frontera del Este once regimientos de la misma arma, cuya movilizacion requeriria algun tiempo, dejando toda la ventaja, en caso de invasion del territorio francés, á la caballería alemana.

Es de tradicion que, todos los años, sea por la *Gaceta de la Alemania del Norte*, sea por la *Gaceta de Colonia*, sea por ambas, el canciller manda predicar un sermon enérgico sobre *chauvinisme* y *revanche*. El año pasado, estando reunida la conferencia del Congo y tan solo hablándose de arreglos entre las dos naciones, no habia lugar para la acostumbrada zarabanda. Cambiaron las cosas este año. La *Gaceta de la Alemania del Norte* halló en el artículo del *Temps* una verdadera provocacion y replicóle así:

« Ya que el *Temps* se entrega así á excitaciones *chauvinistes* (*chauvinisme* significa patriotismo exaltado y excesivo, con jactancia ridícula) está claro que es por no hallar á su gusto el desenvolvimiento pacífico de las buenas relaciones con la Francia, el cual se ha esmerado la Alemania en promover, y que no fueron coronados con buen éxito ni encontraron reciprocidad nuestros esfuerzos para mantener con la Francia relaciones cordiales. A despecho de la mejor voluntad, no nos es posible dejar de pensar que la Francia solo está á espera de una ocasion favorable para asaltarnos, sea sola, sea con aliados.

A pesar de las sospechas y calumnias de parte de la prensa extrangera, nadie duda, aún fuera de la Alemania, que la política de paz seguida por el gobierno aleman no corresponda á las aspiraciones de la inmensa mayoría de las poblaciones alemanas, y es de todos sabido que el Imperio aleman no intenta agredir á sus vecinos. Nadie que tome á pecho el bien de la Alemania puede dejar de nutrir cuidados, cuando se recuerda que el dia de la revancha esperado por los franceses ha 14 años, ofrece incesantemente á cualquier hombre de partido el medio de ganar popularidad entre sus compatriotas, y hasta de arrastrarlos, dándose circunstancias favorables. Es fácil á cualquier ambicioso atizar el fuego y suscitar embarazos á un gobierno pacífico, despertando el deseo de la revancha, ó impidiendo al gobierno destruir los obstáculos con que lucha.

«Este estado de cosas hácenos recelar que nuestros vecinos los franceses no dan hoy á la paz con Alemania mayor aprecio de lo que en cualquier época en estos siglos pasados.»

Era tan estravagante la idea de que la Francia, en vísperas de elecciones generales, y hasta de eleccion presidencial, con un ministerio considerado por todos de transicion, en medio de dificultades financieras innegables y de embarazos militares bien conocidos en el extremo Oriente, se preparase á una guerra contra la Alemania, unida por alianza defensiva á la Rusia, al Austria y á la Italia; era, digo, tan estravagante tal pensamiento, que todos entraron á cismar, esforzándose por adivinar ó percibir cuál podia ser la verdadera y oculta significacion del editorial del diario oficioso.

No podia ser mero arrebato, pues la *Gaceta de Colonia*, haciendo coro, publicaba tambien las siguientes líneas:

« Ostensiblemente y con frecuencia correspondió la Alemania á los deseos de la Francia; pero no le conviene por amor de la paz, sufrir con tranquilidad todos los insultos y provocaciones. Por el contrario; es preciso que en los círculos oficiales y mas sérios de la Francia reine completa conviccion de que solo esforzándose igualmente ambas partes en mantener la paz, se podrian sostener las buenas relaciones entre los dos paises. Durante mucho tiempo ha mirado impasible la Alemania los accesos de susceptibilidad de los franceses; eran fenómenos naturales é inevitables, como el viento ó la lluvia; esperábamos que acabaria por vencer el tan decantado talento francés. Si pues, quedara evidenciado que es incurable la locura de nuestros vecinos, la Alemania será tambien capaz de tomar una actitud diversa.»

Será fingido ó sincero el mal humor de los diarios del Canciller?

Es posible que el príncipe de Bismarck en pugna con ciertas dificultades parlamentarias y con hostilidades que se manifiestan en el Reichstag, haya tentado una diversion, evocando el peligro del lado de la Francia. Repetidas veces ha recurrido al mismo medio, cuyo efecto es infalible en el pueblo. Hoy, no solo persiste en pedir, aún en la próxima sesion del Reichstag, la votacion del Septenato militar, (subsidios y contingentes del ejército y marina, votados por un período de siete años), sinó que intenta requerir nuevo aumento en los dispendios militares, á fin de aumentar el contingente de la artillería y caballería del ejército. Esos proyectos han encontrado general oposicion, porque en el estado actual de la Europa, nadie encuentra motivos para imponer nuevas cargas. ¿Será para demostrar la urgencia de los créditos pedidos, que la prensa oficiosa tuvo la mision de exitar el patriotismo aleman?....

¿Seria que el Canciller cuyo genio irritable es bien conocido, se enfadase al oir en los interminables debates sobre la política colonial en el Parlamento francés, las incesantes declamaciones de los radicales é intransigentes de la extrema izquierda, sobre la necesidad para la Francia de concentrar sus fuerzas y estar siempre pronta contra el enemigo irreconciliable?....

¿Será simplemente porque la aproximacion con la Francia ya ha dado cuanto podia dar, y no hay ya motivo para provocar á la Inglaterra, la cual enmendó la plana y desea entrar en el convenio de los tres Imperios?...

El *Standard*, diario conservador de Lóndres, dió diferente interpretacion. El tono del editorial de la *Nordeutsche-Zeitung*, dice la hoja ministerial inglesa, indica que en los círculos competentes (de la Alemania) fueron tomadas á lo sério aquellas aprensiones (la ascension del señor Freycinet al ministerio, implicando la idea de revancha.)

El diario semi-oficial aleman declara que la Francia solo está á la espera de una ocasion para agredir á la Alemania, sea sola, sea auxiliada por otra potencia. Ese aliado, cuyo nombre se trasluce, no puede ser otro—todo el mundo lo adivina—que la Rusia, y hay motivos para suponer que el editorial del diario aleman tiene por móvil provocar por parte de la Rusia protesta esplícita de que nunca tuvo intencion de dar auxilio á la Francia, en caso de que esta última agrediese á la Alemania.»

Era natural que en tal ocasion *El Standard* lanzase la sospecha sobre la Rusia. El comentario del diario inglés vale tanto como los otros.

Es probable que continúe la prensa oficiosa en su campaña contra el «enemigo hereditario;» pero ninguno crée ni puede creer que la Europa esté en víspera de arder, por que la Francia piense que sonó la hora de recuperar por la fuerza de las bayonetas, las dos provincias perdidas en 1870.

La colonizacion alemana entró en nueva fase; despues de las exageradas esperanzas, tenemos ahora las grandes decepciones. Acaban los señores Woermann, Fantzen y Chormaclen, de organizar una sociedad financiera cuyas acciones no son inferiores á 10,000 marcos cada una, para explotar diversas plantaciones de café, cacao, etc., en el distrito africano de Camarones. La nueva sociedad creyó prudente no dejar ignorar á los suscritores que las plantaciones del señor Woermann en el Gabon, aunque ya tengan siete años de existencia, no han dado hasta hoy lucros considerables.

Poco á poco va progresando una séria reaccion contra el encanto de los primeros dias, y no es imposible que la campaña anti-clerical ensayada por el doctor Wirchow consiga cambiar completamente las disposiciones entusiastas del público.

Desgraciadamente tengo que señalar otra campaña análoga, ensayada por el Sr. Spielberg, diputado en el Landtag. Acaba este señor de publicar una memoria ó informe sobre las colonias agrícolas alemanas en el Imperio del Brasil, en que pretende establecer con documentos estadísticos que los colonos alemanes no encuentran en dicho pais los elementos de prosperidad y bienestar con la esperanza de los cuales se dejan seducir. Limítome por hoy á mencionar esa Memoria por faltarme tiempo para leerla y analizarla con la debida atencion. En mi próxima correspondencia procuraré volver al asunto.

X.

LITERATURA

Julio César

CONFERENCIA LEIDA POR JUAN CUESTAS EN LA CLASE DE HISTORIA DE LA UNIVERSIDAD MAYOR DE LA REPÚBLICA.

(Conclusion—Véase el número anterior)

Situada la Galia al Norte de los pueblos de Italia y España, era para estos una amenaza temible; mas de una vez sus hordas impulsadas por leyes naturales, por la lucha por la existencia, habianse precipitado desde lo alto de los Alpes sobre los pueblos del Mediodia; pueblos bárbaros por exelencia iban siempre precedidos en sus invasiones por la devastacion y el pillaje, la misma Roma, la vencedora de Aníbal, habia sufrido su presencia; en la primera invasion llegaron los galos hasta entrar en la ciudad y pasar á cuchillo á todos los senadores, su fiereza indomable y su orgullo como guerreros les hacian terribles; es fama que cuando se precipitaban en masa su empuje era irresistible, tan numerosos que no se ha precisado su número, y tan valientes que antes de huir morian; tales eran los pueblos que César nombrado Gobernador de ellos iba á pretender sojuzgar, y la Galia esa dilatada extension de terreno que se perdia en los últimos límites al Norte, era el horizonte abierto que se presentaba á la vista de César, horizonte que él abarcaria con su talento y su génio prodigioso.

Las guerras de las Galias es uno de los acontecimientos militares mas notables que se nos presentan en el trascurso de la Historia antigua.

Sin embargo de haberse dicho por algunos que los méritos de César como guerrero no llegan á la altura de los de Alejandro y aún de Aníbal, sin embargo de eso, los hechos nos demuestran lo contrario. Las siguientes palabras de Napoleon dan una idea suscinta á la vez que grandiosa de lo que fueron aquellas hazañas.

Dice Napoleon: «Vencer á dos ó trescientos «mil helvecios y germanos, dominar á ocho mi«llones de galos, conservar la posesion de la «Provincia romana, tal es la obligacion que se «impone César y para acometerla no cuenta mas «que con una sola legion. ¿Qué medios tendrá «para vencer tantos obstáculos? Su genio y el «ascendiente de la civilizacion sobre la barba«rie.»

Sus victorias sobre los helvecios y los germanos son hechos brillantes en la historia; el génio se trasluce claramente en aquellos planes estratégicos.

Admiracion profunda causó á los galos semejantes triunfos; les parecia imposible que aquel hombre con tan poco ejército, hubiese derrotado dos invasiones, constantes de doscientos mil hombres y á este respecto dice un historiador:

« Un corto número de soldados aguerridos « y disciplinados conducidos por un gran capitan « hace temblar á todos los pueblos desde el Rhin « hasta el Océano y aún los mismos isleños de « la Gran Bretaña no se consideran ya á cubier» to de los ataques del poderío romano.»

Orgullosos los belgas por haber vencido á los cimbros, y creyéndose capaces de derrotar al ejército romano, estacionado en el Franco Condado, se unieron formando un ejército de trescientos mil hombres. Sabedor César de aquellos sucesos invade el país, tomando así la ofensiva. Despues de una série de acontecimientos poco notables, se halló frente á frente con los belgas, tomando parte activa en el combate la caballería compacta de ginetes númidas. Concluida la batalla los belgas huyeron en precipitada fuga, siendo perseguidos y acuchillados por las caballerías de César. Junto con ese hecho de armas concluyó por disolverse la coalicion de los belgas.

No contento César con haber derrotado á los coaligados, marchó mas al centro de la Bélgica para concluir de sojuzgar todo el país.—En su marcha tomó las ciudades de Noviondum y de Bratuspantium; al mismo tiempo que venció á los Ambienses.—En Bagacum principal ciudad de los Nervienses, supo que estos, linderos de los belgas, habian formado un gran ejército y que acampados sobre el Sambre le esperaban para presentarle batalla. Partió en seguida y llegado que hubo al mencionado rio, sin encontrar obstáculos, entregáronse sus tropas al descanso, mientras que una pequeña fuerza de caballería vadeaba el rio encontrándose en la orilla opuesta con algunos ginetes enemigos que se ocultaban en unos bosques situados á la espalda. De pronto los destacamentos romanos fueron atacados y destruidos por innumerables fuerzas de infantería que salieron de improviso de entre el bosque. Cuando las fuerzas romanas quisieron acordar, los infantes nervienses habian atravesado el Gambre y les rodearon por todas partes. Dicen los historiadores que tal fué el ímpetu de los enemigos que «ni tiempo tuvie«ron los romanos para vestir sus insignias, ni «para quitar las fundas de los escudos, ni aún «para ponerse los cascos». La confusion fué inmensa, las legiones dispersas no podian auxiliarse unas á otras y la destruccion del ejército de Julio César al mismo tiempo que sus glorias conquistadas de una manera tan cara, no parecia difícil, mas aún, parecia indudable.

Dice Napoleon: «César despues de haber to« mado las disposiciones mas urgentes, se dirije « á las tropas que le va presentando la casua« lidad y á medida que llegan, las arenga; al « pasar la décima legion, la recuerda en breves « palabras su antiguo valor. Como los enemi« gos estaban ya á tiro de dardo, ordena el ata« que y dirigiéndose en seguida á otro punto « para alentar á sus tropas las encuentra ya « empeñadas en lid.»

Un combate sangriento tiene lugar. César con una presencia de ánimo asombrosa empieza á regularizar sus fuerzas desorganizadas por el choque imprevisto de los bárbaros, pero el cansancio invade sus filas. « En este momento su« premo, dice un historiador, César embraza el « escudo de un legionario de las últimas filas, « precipitándose el primero.—Su ejemplo reani« ma el valor de sus soldados y todos á la vista « de su general sienten redoblar su energía, « combatiendo segun Plutarco, con un valor su« perior á sus fuerzas.»

La llegada de la décima legion que habia atravesado el rio persiguiendo á los atrebatos, levanta en mucho el espíritu de los combatientes, que se rehacen tomando entónces el combate un aspecto muy diferente.—Las primeras filas de los nervienses empiezan á cejar y lo que antes era una victoria se convierte en una derrota.

Dice Napoleon:

« Haciánse los muertos y desde lo alto de « aquella montaña de cadáveres, los que sobre« viven disparan sobre los romanos una lluvia de « nardos, devolviéndoles sus propias picas » y concluye: « Todos se dejaron matar hasta el úl« timo y sesenta mil cadáveres cubrieron aquel « campo de batalla tan disputado, en el que ha« bia estado á punto de hundirse la fortuna de « César».

Plutarco dice á este respecto:

« De sesenta mil que eran no se salvan mas « que quinientos, y de cuatrocientos de sus se« nadores no quedan mas que tres.»

Si tal vez al narrar este hecho de armas me he apartado en algo de las reglas generales de una conferencia de clase, fatigando vuestra atencion con una relacion no suscinta de los hechos, si he sido mas que conferenciante narrador, es porque creo que para basar un juicio seguro y equitativo sobre una personalidad de tanta importancia como la de Julio César, es preciso cimentarlo en los hechos ajustados á la verdad histórica; por eso yo que me asombro ante las conquistas llenas de dificultades pero gloriosas de Julio César, he hecho relacion de uno de sus hechos de armas mas importante y que basta para que la historia tenga sobre que fundar un juicio de sus méritos militares. Sé que la mayor parte de los compañeros de clase, juzgan á Julio César como menos militar que Alejandro y Aníbal. Quisiera poder destruir esas aseveraciones con la relacion detallada de todos los hechos de armas del general romano, pero por una parte el mucho tiempo que se necesitaria para narrar una por una sus innumerables batallas y por otra la índole de estos trabajos me lo impiden. Así es, que en el trascurso de este modesto trabajo me limitaré solo á enumerar aquellos hechos que mas han llamado la atencion de los historiadores.

X

Una sucesion de victorias dieron aún mas glorias á los ejércitos romanos y á su general, bastando decir que la Galia entera, aquel enemigo que miraba años antes con terror la Italia, pertenecia á sus dominios.

Llegó Julio César con sus conquistas hasta los últimos límites conocidos entonces de la Europa al Norte, penetrando en la Gran Bretaña.

Volvieron las Galias á insurreccionarse, y César tuvo que luchar de nuevo con aquellos pueblos valientes, vencidos solamente por el valor de los Romanos y el genio de su general.

En las primeras campañas, la lucha fué contra el número solamente, pero en esta última, al número se aunaba cierta estratéjia por parte de los Galos, estratéjia que tenian por la experiencia que les habian dado las luchas anteriores con César. Un caudillo digno de representar pueblos tan viriles, se hace proclamar jefe de un ejército formado por él mismo é instituye una especie de Código Militar muy severo en sus tropas, levantando el espíritu de los pueblos que se le habian unido.

Sabedor César de semejantes preparativos se dirige á la Galia Transalpina, donde organizó guarniciones en los puntos mas importantes y envió parte de su ejército con algunos refuerzos traidos de Italia al pais de los Helvienses, pueblos limítrofes con los Auvernos.

Dificultades naturales encontró César á su paso, teniendo que luchar con la naturaleza y estar atento á los menores movimientos llenos de estratejia del galo. En medio del invierno mas terrible la perseverancia y el valor de los soldados romanos se hace notable. Atraviesan montañas cubiertas de nieve, vadean rios, hacen marchas prolongadas, y en medio de lluvias continuas asédian las ciudades, siempre contentos y entusiastas, viendo en Julio César el génio superior que los conduce á la victoria.

Fueron vanos todos los esfuerzos que hizo Vercingetórix por vencer al general romano y por último conociendo que pronto se veria destruido, imagina un medio de salvacion, único recurso, del que espera magníficos resultados. Reune á sus tenientes y les dice que es preciso arrasar é incendiar todas las ciudades de la Galia, para que los ejércitos casi estenuados del general romano no tengan dónde apoyarse ni dónde invernar, concluyendo por decirles: « Si « este es un sacrificio extremo, no es nada en « comparacion de la muerte y de la esclavitud.»

Todas las ciudades de la Galia son incendiadas, « y el desierto se extiende alrededor del « campo de César.» (1)

Ejemplo de patriotismo digno de aquella raza de heroes.

XI

La desgracia perseguia al jefe de los Galos que concluyó por caer vencido en poder de Julio César.

Dion-Casio refiriéndose á la rendicion de Vercingetorix, dice así:

«Despues de aquella derrota, Vercingetorix «que ni habia caido prisionero ni estaba herido, «podia huir, pero, esperando que la amistad «que antiguamente le habia unido á César, le «haria obtener mercedes, pasó á verse con el «Pro-Cónsul sin haber pedido antes la paz por «conducto de un heraldo, y se presentó de re«pente ante él, en ocasion que asistia á su Tri«bunal. Su aparicion inspiró cierto espanto, por«que era de elevada estatura y terrible aspecto. «Siguió á su entrada un profundo silencio, y el «caudillo Galo cayó á los piés de César, y le «apretó las manos suplicante, sin proferir una «palabra. Aquella escena exitó la compasion de «los asistentes por el recuerdo de la antigua for«tuna de Vercingentorix y su presente desven«tura.»

Conocido es el fin triste de Vercingetorix, que revela cierta crueldad de parte de César.

Despues de haber desaparecido del ejército de las Galias tan importante caudillo, los levantamientos se hicieron mas difíciles y Julio César pudo pacificarlas.

Mientras tanto los enemigos que el conquistador tenia en Roma envidiosos de su gloria empezaron á trabajar en su contra aprovechando su ausencia. Pompeyo es el elegido; hácenle subir al Consulado, é influenciado, promulga varias leyes en las que se trata causen el mayor mal á César. El Senado dictó una por la cual los ciudadanos ausentes no podrian presentarse como candidatos al Consulado.

De esta manera provocaban al conquistador, que tal vez como justo aprecio de las glorias al mismo tiempo que del poderío y la seguridad que habia obtenido para la pátria, esperaba de sus conciudadanos el Consulado.—Los que se decian sostenedores de la República, eran los primeros en provocar los desórdenes mas escandalosos.

Si escitaban el ódio contra César era, como dice muy bien Apiano « porque nada habia he« cho en su primer Consulado en favor de los « grandes.»—Por eso es que se trataba en Roma de quitarle el mando del Ejército que él habia formado en medio de la victoria.

Por eso es que se le declara enemigo de la República. Bien saben los aristócratas que si César vuelve á ser Consul, el pueblo verá redimidos sus derechos cohartados por los desórdenes del partido aristocrático; ellos mismos provocan la guerra, y como dice Montesquieu, « el verdadero « autor de las guerras no es el que las declara « sino el que las hace necesarias.»

Obligado por los acontecimientos, pasa César el Rubicon é invade la Italia, llegando hasta la misma Roma sin dificultades. Aclamado, César abusa de su poderío y se hace abrir el tesoro público pretestando que «el tiempo de guerra no es tiempo «de leyes,» acto que no tiene disculpa de ninguna especie, y que todo hombre honrado rechazaria con indignacion. Pasa á España donde triunfa de los tenientes de Pompeyo, y de regreso á Roma el Senado le nombra dictador, título que no acepta y se contenta solo con que le llamen cónsul. Derrotado por Pompeyo véngase en la Batalla de Farsalia, quedando terminada la guerra civil.

Las conquistas de Julio César se estendieron al Asia y al Africa, haciéndose universales.

XII

Los que se titulaban defensores de la República, tramaron en la sombra una conspiracion; sus planes eran matar al *tirano* y su objeto, segun ellos, era salvar la República á punto de desaparecer en manos de Julio César:—pretesto fútil. Bien claro se veia que César no dejaria el Consulado por la diadema; todo lo contrario; todo el bien, todo lo grande que hizo en su vida, fué engrandecer la República y restablecer sus instituciones; en fin, como ha dicho un notable escritor, su pensamiento era «restablecer la Re« pública en su antiguo esplendor y sus anti« guas formas, pero sobre principios nuevos.»

Bruto, un jóven patriota, hijo natural de César, educado bajo el influjo de la filosofía de Caton, fué arrastrado por los conjurados para formar parte de la conspiracion. La inexperiencia del jóven Romano en cuestiones de política fué el medio de que se valieron los conjurados para captarse sus voluntades.

Casio el encargado de alucinar á Bruto, le asegura que el quince de Marzo, se le darán á César en el Senado los atributos de la monarquía.—«Mi « deber contesta Bruto con uno de esos arran« ques dignos de la sangre que circulaba por sus « venas, mi deber será pronunciarme, hablar, re« chazar con todas mis fuerzas el establecimien« to de la Monarquía en Roma y morir el mismo « dia que la libertad.»

No se dejó desconcertar Casio por estas palabras y con un acento lleno de una fingida emocion, pintó á Bruto lo necesaria que era su presencia entre los conjurados, diciéndole que seria el libertador Roma, y concluyendo por mostrarle en medio de un sollozo, la silueta severa de los Brutos, sus antepasados, destacándose sobre el fondo oscuro del horizonte como una protesta airada contra la tiranía.

Arrastrado por el vértigo y engañado por semejante farsa, Bruto, aquel jóven, puro de costumbres, lleno de una austeridad severa, se pronuncia contra el padre, contra el que le colmaba de beneficios y honores...

Devorado por la fiebre y consumido por el insomnio, su pensamiento lucha entre el crímen y la soñada gloria que le habian prometido...

XIII

En el Senado, aislado de sus amigos y rodeado por la traicion mas infame, César es herido por la espalda, por la mano traidora de Casca; todos los conjurados se precipitan con el ardor de la venganza y de prometidos poderíos, sobre el cónsul que con un puñal arrancado á las manos de sus mismos asesinos se defiende.—Vé en medio del tumulto á Bruto, y una esperanza la última que le queda cruza por su mente—pero al notar que Bruto tambien es de los asesinos, al ver que con el puñal busca su pecho, deja de defenderse y envolviéndose majestuosamente la cabeza en su manto para no verse herido por su hijo, dice: ¡Tu tambien Bruto!, mientras que el parricida undia el puñal en el pecho de Julio César.

Tal fué el asesinato de César, crímen inaudito y traidor. Por salvar la Patria?—no es cierto. Los resultados de la muerte de César fueron catorce años de guerra civiles; y si la Patria estaba al borde del abismo desde el momento que se cortó el lazo que la sostenia, cayó para no levantarse mas si bien existió Augusto. Neron, Claudio y Calígula son la consecuencia lógica de la desaparicion de César, y los cobardes que se sintieron fuertes para hundir el puñal en el pecho del Cónsul, no fueron bastante abnegados para sostener á la Patria en su caida. Las glorias que César habia dado á Roma y su interés por el progreso de las ciencias y las letras, sus proyectos grandiosos como su génio, todo se perdió.

El primer guerrero de los pueblos antiguos, el mas hábil, el mas noble, el mas sábio, habia caido, si errores cometió en su vida nadie se halla exento de ellos—y si alguna vez sus tropas enardecidas por el calor del combate cometieron crueldades, se disculpa, sobre todo teniendo en cuenta la época.

En pleno siglo diez y nueve se han cometido tambien grandes crímenes en el calor de la lucha; las mujeres y los niños han sido fusilados sin otro delito que su patriotismo; las ciudades, los pueblos, las aldeas fueron saqueadas ó incendiadas, y sus moradores pasados por las armas.—Tendré necesidad de fijar, fechas, lugares y nombres? No lo creo.

Por lo demás, en cuanto á la apreciacion de las glorias militares de César, nada podria decir yo de nuevo; las autoridades en la materia, los grandes guerreros y conquistadores, desde Cárlos V hasta Napoleon, han admirado sus campañas y esto basta.

Todas las naciones desde Oriente á Occidente lloraron la muerte del guerrero ilustre y del político sábio; y sus hechos grandiosos, admirados por todos los pueblos del Planeta, vivirán tanto como el mundo, grabados en la imaginacion de las generaciones.

He dicho.

Juan Cuestas.

Montevideo, Agosto de 1885.

(1) Brione—Historia Romana.

EXTERIOR

Ecos europeos

NUEVO TORPEDO

Un australiano, M. Brennan, ha inventado un nuevo torpedo que presentó hace un año próximamente al almirantazgo inglés.

Se concedió al inventor una casamata en una batería del fuerte de la punta Garrison en Sheerness y se instaló una fábrica de torpedos fuera del fuerte, con un tranvía que iba al mar.

El resultado de las primeras experiencias ha sido tan satisfactorio, que el almirantazgo ha adoptado el nuevo torpedo para formar parte del material de la nacion.

El torpedo es distinto completamente en principio, a los de los sistemas Whitehead ó Harvey y á todos los demás sistemas conocidos. El torpedo Brennan, tiene la forma de una seccion de lancha. Se hace que descienda desde un fuerte al mar por una especie de tranvía; se sumerge y marcha con una velocidad de una 50 millas por hora. Queda unido al fuerte por dos hilos que accionados por una máquina de vapor, hacen girar las ruedas colocadas en el interior del aparato. Los hilos son independientes y cada uno puede dar una direccion al aparato, de tal suerte, que desde el fuerte puede dirigirse á voluntad. Se ha logrado muchas veces que hiciera marchas de tres kilómetros en medio de barcos, cambiando su direccion segun la voluntad de quien lo dirigia y acabando por detenerse bajo el barco que se habia designado.

Una vez suelto el aparato, se recogen los hilos y pueden servir de nuevo.

Un oficial colocado en lo alto del fuerte, dirije con suma facilidad el torpedo valiéndose de una rueda; lo mismo puede hacerse desde el puente ó torre blindada de un buque.

Puede detenerse el torpedo cuando marcha con su máxima velocidad.

Cuando se quiera servir del torpedo durante la noche, se coloca detras una combinacion química que arroja destellos luminosos, que se ven por el que lo lanza pero no por el barco que se ataca.

El torpedo Brennan marcha casi completamente sumergido, con lo que el enemino no puede descubrirlo si no cuando está á muy pequeña distancia, y entonces su velocidad es tal, que no hay posibilidad de escapar de él.

CAÑONERO PARA LA VIGILANCIA DEL NILO

Segun manifiesta el periódico *The Times*, los cañoneros que estaban destinados á auxiliar la espedicion proyectada contra Khartum, van á ser empleados en la vigilancia del Nilo hasta Waddi-Halfa.

Estos pequeños buques tienen 30,50 metros de eslora, 5,50 metros de manga y 0,66 metros de puntal con los cargos completos. Tienen dos cubiertas: en la primera están los alojamientos para la tripulacion y la máquina. Esta se halla construida de tal suerte, que la marcha no es interrumpe aunque sea destruido uno de los cilindros, y se halla dotada de un aparato especial que permite obtener, durante un corto tiempo, mayor velocidad que la ordinaria (12 millas). El propulsor es único y de un diámetro de 3,66 metros. Tienen además tres timones.

A proa, llevan un reducto aspillerado á prueba de bala de fusil, capaz para ocho tiradores. Encima de ese reducto, á la altura de la segunda cubierta, se halla situado otro armado con cuatro ametralladoras Nordenfelt, colocadas en montajes circulares. Además de estas ametralladoras, cada cañonero lleva otras cuatro, dos colocadas en el centro del barco y otras dos á proa.

Finalmente, delante de los reductos, llevan montada á barbeta, una pieza de acero de nueve libras.

LAS DEUDAS DEL REY DE BAVIERA

« Los periódicos alemanes, dice el *Diario de Bruselas*, discuten con mucho calor acerca de la crítica situacion de la lista civil del rey de Baviera, la cual asciende anualmente á la suma de 4.231,044 florines, equivalente á un 2 % de las rentas en bruto del Estado. El rey Maximiliano tenia una lista civil inferior en un 5 % á la actual, tenia que pagar á su padre medio millon de florines, su córte era brillante, hacia grandes viajes, daba millones para el arte y la ciencia, y despues de un reinado de 15 años, su patrimonio valia muchos millones de florines.

El teatro, en particular las óperas de Wagner, y la construccion de fantásticos palacios al estilo de los de Luis XIV, han reducido en tiempo de su sucesor, á un estado completamente lamentable la lista civil. Herrechimsée solo, cuya construccion principió doce años atrás, cuesta hasta ahora trece millones y no está concluida mas que la tercera parte de él, y Linderhof, el palacio no terminado aún de Neuschwannstein, importa gran número de millones.

Está ya trazado el plano del palacio de Falkenfels, el cual ha principiado ya á construirse, y ha de ser un edificio mas romántico todavia que Neuschwanstein. Costará muchos millones. Quizás se ha proyectado ya la construccion de otros edificios grandiosos. ¿A dónde se irá á parar? ¿Qué suerte cabrá algun dia á estos palacios? ¿Quién será capaz de hacer frente siquiera á los gastos de conservacion de tales edificios y de sus dependencias?

Los resultados de este estado de cosas se discutan públicamente en Munich, sin la menor reserva; los empresarios, los fabricantes y los artesanos se ven precisados á aguardar por espacio de muchos años que se atiendan sus reclamaciones; cuentas no saldadas aun que datan tal vez de diez años, no han podido satisfacerse todavia, y se continúa edificando á crédito.

En la primavera de 1884 el descontento de los acreedores de la lista civil, empresarios, fabricantes, artesanos y otros llegó al mas alto grado; no pudiendo percibir dinero de la lista civil, se encontraban en la mas crítica situacion, y amenazaba un escándalo público. Entonces se contrató con tres banqueros de Munich un empréstito de ocho millones que por poco cuesta la cartera al ministro de Hacienda. Con estos ocho millones debian satisfacerse las deudas existentes, pero no se pagaron sino en parte. Cuentas que ascienden á sumas considerables y que datan de muchos años, quedarán por pagar durante mucho tiempo.

Hoy el estado de la lista civil es mas crítico todavia que antes del empréstito. ¿Se conseguirá ajustar un nuevo empréstito de algunos millones? Ningun Ministro se atreverá á presentar un proyecto de ley con ese objeto y ninguna Cámara lo aprobaria. Los apuros rentísticos son tan grandes, que en una correspondencia de Munich, publicada por la *Gaceta de Voss*, llega hasta á hablarse de la posibilidad de una regencia. En la Constitucion bávara hay un párrafo que dice que, hallándose el soberano impedido por motivos subsistentes, por espacio de mas de un año, para ejercer el poder, y no habiendo podido tomar disposiciones para remediar semejante situacion, deben convocarse los Estados y enterarse del estado de las cosas, pudiéndose con su asentimiento proclamar la regencia como si el rey fuese menor de edad.

La *Gaceta de Voss* se ocupa además en los príncipes que podrian ser llamados á desempeñar la regencia. Dice que el hermano del rey, el príncipe Oton, está aquejado de una enfermedad mental; que el tio del rey, el príncipe Leopoldo, no parece tener aficion al poder y que en defecto suyo pasaria la regencia á su hijo el príncipe Luis, nacido en 1845 y casado con una archiduquesa de Austria. Este príncipe es conocido por sus ideas conservadoras; vive con mucha sencillez en medio de una familia muy numerosa (tiene ocho hijos). Como el príncipe reinante Luis II no tiene descendencia, se considera mucho tiempo há en Baviera como sucesor suyo al príncipe Luis.»

LOS TORPEDOS AÉREOS

No hace mucho tiempo que en una reunion celebrada en la Sociedad del *Royal United Service*, celebrada bajo la presidencia de sir Tredevick Apel, muy conocido por sus trabajos sobre las materias explosivas, se dejó oir Mr. Gower, colaborador de M. Graham-Bell en la invencion del teléfono.

M. Gower cautivó la atencion del público que le escuchaba, hablando de los torpedos aéreos con relacion á las tentativas hechas recientemente para encontrar la direccion de los globos.

Realmente existe íntima relacion entre los dos problemas Si la direccion de los globos fuera un hecho, se podria dejar caer desde grandes alturas sobre los trabajos del enemigo ó sobre el enemigo mismo, materias esplosivas, y obtener de esta manera señaladas ventajas sobre él.

M. Gower ha estudiado el asunto, y ha procurado averiguar si era posible añadir una nueva arma de guerra, un nuevo medio de destruccion, á los que actualmente se conocen.

¿Es posible atacar á ejércitos, destruir fuertes y arsenales por el medio, hasta ahora desconocido, de la atmósfera?

Despues de muchos años consagrados al estudio de este asunto, M. Gower contesta afirmativamente, y lo que él propone se reduce en puridad á trasportar á las alturas el sistema de los torpedos, que es hoy el sistema de guerra que hemos adoptado los que no hemos conseguido elevarnos de la superficie de tierra.

El título que encabeza estos renglones. *Torpedos aéreos*, no espresa fielmente el sistema de M. Gower, porque este se ha dedicado tambien á la construccion de las baterías aéreas.

En todas partes, pero especialmente en Francia, preocupa hoy mucho la direccion de los globos, y hay muchas inteligencias que no descansan buscando el medio de hacer volver á un aerostato al punto de partida, merced á una curva determinada. Para llegar á esta ambicionada solucion se han modificado las formas de los globos y se han ensayado mil medios, para conseguir darles con un peso pequeño una fuerza motriz considerable.

Suponiendo que el problema de la direccion se hubiera resuelto, podria cada globo llevar cartuchos, ligeros de peso, pero con enorme fuerza esplosiva.

Dejando caer desde lo alto pequeñas granadas, se podrian obtener efectos desastrosos: este medio de destruccion seria de gran utilidad en los sitios de las ciudades. Al fin y al cabo, el medio no es mas bárbaro que el del bombardeo que hoy se usa. Por lo demás, el sistema de M. Gower no puede tener importancia práctica hasta tanto que no se haya descubierto la direccion de los globos y el medio de hacerles subir y bajar á voluntad del hombre.

Por desgracia, todos los globos que hasta ahora se han lanzado á los espacios no han podido luchar con la fuerza del viento, y le han servido de juguete.

Sin embargo, hay muchos sábios que no se olvidan del refran que dice: «hombre prevenido vale por dos», y para el caso de que la direccion del globo se encuentre, preparan ellos los torpedos aéreos.

Y no solamente en Inglaterra, sinó tambien en Francia, se han ocupado en conferencias públicas de esta cuestion.

LA MARINA ITALIANA

La actividad es incesante en el ejécito italiano para mejorarse y completarse.

Y, sin embargo, esa actividad es mayor todavía en la marina. No hay un italiano que no conozca la frase de Napoleon: «La Italia no será grande mas que por su marina.» Los oradores parlamentarios no hacen mas que citarla á cada momento. Quizá por esto el jóven reino fijó toda su atencion en este punto.

En menos de un cuarto de siglo, Italia ha gastado mil millones para convertirse en una gran potencia marítima. Necesitando crearlo todo, acometió la empresa por todo lo alto desde el primer momento.

Concibió desde luego los grandes acorazados del tipo *Duilio* y *Dándolo*, las mas colosales máquinas de guerra que hasta entónces habian surcado los mares. La artillería, realizando progresos al propio tiempo que las corazas y los torpedos fueron inventados, permitió á los ingenieros italianos realizar esas soberbias construcciones del *L'Italia* y el *Lepanto*, superiores al *Duilio* y el *Dándolo*. Tres ó cuatro acorazados del mismo órden están en construccion, de suerte que para 1889 Italia tendrá sobre las aguas los siete mayores buques de guerra del mundo.

Sabido es que está hoy pendiente de litigio averiguar qué es mas esencial en la guerra, si los acorazados ó los torpedos. Todas las marinas se preocupan en el asunto.

Al construir sus famosos acorazados Italia no ha descuidado los torpedos. Las marinas europeas se han servido, por regla general, de los torpedos Whitehead, los que luego de montarse deben sufrir una limpieza que les perjudica frecuentemente en términos que no dan sino el 25 por 100 de disparos útiles.

Un aleman llamado Schwarzkopf ha inventado un torpedo en bronce fosforecente que no necesita sufrir aquella limpieza, despues del ensayo. En las esperiencias de Kiel ha dado tres veces mas disparos útiles que los Whitehead.

El gobierno aleman ha acaparado la invencion, pero el gobierno italiano (al par que otros como los de la China, el Japon y el nuestro) ha obtenido la autorizacion para surtirse en la fábrica de Schwarzkopf y se halla en vísperas de reemplazar por este sistema sus Whitehead. La marina francesa tambien empieza á preocuparse con el nuevo torpedo, que ofrece ventajas superiores á los hasta hoy conocidos.

Como en todo lo que hace referencia á su organizacion militar, Italia ha procurado en sus construcciones navales sustraerse á la dependencia del estranjero. Todos sus esfuerzos han tendido á bastarse á sí propia. Para ello no ha perdonado medio ni sacrificio.

La quilla de sus grandes acorazados han sido construidas en los talleres de Orlando en Liorna. La coraza de acero de 48 centímetros de espesor de *Lepanto* ha sido encargada á la casa

Schneider de Creuzot que la construirá en Francia. La coraza de igual resistencia del *Andrea Doria* ha sido encargada á la misma casa, pero imponiéndola ya la condicion de que la ha de construir en Terni, donde el gobierno italiano crea un grande establecimiento metalúrgico aprovechando los célebres saltos de agua de aquel nombre. Los contramaestres y obreros franceses, trabajando á la vista de los contramaestres y obreros italianos, les darán una enseñanza práctica, y luego de este aprendizaje el gobierno italiano confia que podrá pasarse sin los auxilios extranjeros.

Cada coraza de las que se emprende la construccion cuesta tres millones y medio.

Los grandes acorazados están armado con cañones de 100 toneladas, cuya carga de pólvora pesa 350 kilógramos y lanzan proyectiles de 950 kilógramos con la mayor fuerza inicial que hasta ahora se ha obtenido.

La casa de Armstrong los ha proporcionado; pero el gobierno italiano, ha celebrado con ella contratos para introducir su industria en aquel país. Con la promesa de encargos de trabajos por valor de 14 millones, la casa se ha comprometido á instalar en Puzzolo, en la bahía de Nápoles, vastos talleres donde se ejecutarán en adelante, empleando las dos terceras partes de obreros italianos.

Con un contrato parecido la casa Penn, á que hasta el presente ha pedido Italia las máquinas para sus acorazados, va á instalar una sucursal en Castellamare.

Ambos establecimientos serán por completo italianos en cuanto sea posible.

APLICACION DE LOS FRENOS CONTÍNUOS Á LOS TRENES EXPRESOS

Un interesantísimo ensayo oficial sobre el empleo en el material móvil de gran velocidad *del freno por el vacío, sistema Smith Haray*, ha sido practicado recientemente con buen éxito por la compañía de los caminos de hierro del Norte de España.

A las siete y treinta y cinco minutos de la mañana salía de la estacion del Príncipe Pio el tren especial de ensayo, comprendiendo:

La locomotora de seis ruedas acopladas número 472 pertrechada con el nuevo freno, tanto en la máquina como en el ténder, además de su respectivo freno ordinario de tornillo.

Dos furgones y seis coches de viajeros, con freno por el vacío, y siete coches con tubos comunicativos, pero sin freno.

Total, 10 frenos sobre 15 vehículos, de los cuales 12 coches de primera clase y uno de segunda-correo, representando la composicion máxima de los trenes expresos para Francia, á los que se va á limitar por ahora la aplicacion de los frenos Smith.

El tren llegó á las once y cuarenta y cinco minutos de la mañana á la estacion de Avila, despues de haber operado en el tránsito cuatro paradas en plena via con la mayor precision y eficacidad.

A la una y cuarenta y un minutos de la tarde se emprendió el regreso reproduciendo en las grandes declividades del puerto de Guadarrama las pruebas de moderacion, de velocidad y de parada del tren, siendo digna de especial mencion entre las cinco maniobras efectuadas la del kilómetro 80 entre las Navas y Santa María de la Alameda, caracterizada por las siguientes condiciones:

Velocidad de la marcha del tren, 70 kilometros por hora.

Tiempo invertido en la maniobra de los frenos 32 segundos.

Distancia recorrida en el mismo intervalo, 379 metros.

Tiempo y distancia en la que se pueden indudablemente prevenir y evitar la generalidad de los accidentes que ocurren en la esplotacion de las líneas férreas.

A las cinco y cuarenta y siete minutos de la tarde, ya de regreso á Madrid, entraba el tren con acentuada velocidad en la nave principal de la estacion, pero al llegar frente á los andenes, funcionaron los frenos y casi instantáneamente vimos paralizar la marcha de los vehículos y *clavarlos* al suelo con indecible entusiasmo y admiracion de cuantos se hallaban presentes.

Es este, por lo que se ha visto, uno de los medios mas eficaces, entre los practicados hasta hoy, para garantizar la seguridad de los trenes, y, por consiguiente, la de los viajeros que trasportan y parece probable que el ministerio de Fomento, correspondiendo á los satisfactorios resultados obtenidos, conceda á la compañía del Norte la competente autorizacion para adoptarla.

LOS INVÁLIDOS DEL MATRIMONIO

En Paris existe desde 1801 un asilo muy interesante. Se recogen en él los viudos y las viudas, y los matrimonios que pasan de sesenta años. Se paga en él pensiones módicas, y hay departamentos separados para los que, pagando mas, pueden permitirse el lujo de vivir solos, sin necesidad de acostarse en el dormitorio general ni comer en el refectorio.

Los asilados tienen jardines, galerías de cristal para tomar el sol en invierno, gabinetes de lectura, salon para pasar la noche en tertulia y otras comodidades.

Todos los años por esta época se celebra con una gran recepcion el aniversario de la fundacion del establecimiento. Los asilados invitan á sus familias, y ellos mismos toman parte en el baile, siendo curiosísimo el rigodon de honor que bailan los mas viejos, arrastrando lo mas pomposamente que pueden la pierna lindante por la gota. Ellas, las damas, lucen en esa fiesta sus mas ricos atavíos, y es curiosísimo verlas con las modas de los tiempos en que eran jóvenes.

Actualmente hay allí una que fué célebre cantante y de extraordinaria hermosura, de la que conserva restos á los setenta y cinco años que cuenta. La pension que la permite ocupar uno de los mejores departamentos del establecimiento, la cobra de la contaduría de una ilustre y antigua casa ducal de España. El duque difunto habia amado á esta señora, y fué uno de los caballeros mas galantes y espléndidos de su época, dejó esta pension en testamento: la antigua actriz, por su parte, se dá aire de grande de España, y es la única del asilo que no asiste al baile; porque no encuentra en él, dice, *gente de su mundo*.

EL FUSIL ELÉCTRICO

La noche es gran auxiliar para las sorpresas en la guerra, pero tiene un gran inconveniente: la oscuridad que favorece la embocada protege tambien en cierto modo al sorprendido, dificultando mucho la puntería. En una noche oscura es imposible muchas veces distinguir la estremidad del cañon del fusil al disparar el arma; de modo que no puede afirmarse el tiro ni hacer blanco mas que por casualidad, tanto mas cuanto que los objetos contra quien se dispara no se distinguen tampoco sino en montes. Para remediar estos inconvenientes, en favor de los que quieren sorprender y para defensa de los que se dejan ser sorprendidos, el electricista Trouve, ya famoso, ha ideado un ingenioso mecanismo eléctrico, que aplicado á la culata del fusil realiza el doble resultado apetecido.

Pero no hay que creer al leer esto que es preciso convertir cada soldado en un profesor de electricidad, pues el manejo del aparato es tan sencillo, que no se necesita manejarlo; quiero decir, que el soldado no tiene que cuidarse para nada de que lleva un aparato eléctrico en su fusil, y maniobra con éste como de ordinario, obteniéndose entonces los ingeniosos resultados siguientes:

Al echarse el arma á la cara para hacer fuego, en medio de la oscuridad, en la estremidad del fusil aparece un punto incandescente que es un filamento de platino que por un cruzamiento eléctrico al tender el fusil; este filamento de platino está encajado en una pieza de ebonita y en comunicacion con el aparato eléctrico de la culata, que se pone en accion al dar al arma la posicion necesaria para hacer fuego. De esta manera, el soldado ve un punto luminoso en medio de la oscuridad y apunta con mas seguridad.

Para lograr por completo el efecto, el fusil lleva un proyector, que en comunicacion con una pequeñísima pila eléctrica portátil, funciona en cuanto el soldado comprime el botón de la culata, y que mismo al hacer la puntería, lanzando un haz luminoso á lo lejos que permite distinguir los objetos á 100 metros del soldado, dejando á éste y á su arma en la oscuridad.

Sencilla es la maniobra, faltando solo al aparato para que sea práctico y por lo tanto utilizable, la baratura y duracion.

VARIEDADES

Moros sueltos

Habrán observado ustedes que, hace algunos dias, recorren las calles de Madrid varios moros, ni si marroquíes ó auténticos, envueltos en sus jaiques y cargados de morabitos, seguidos por la *curiosidad*.

Llevan los moros en libertad y piden.

Si non capitalistas que vienen amparados por la *tolerancia religiosa*.

Son moros que piden limosna.

Cuando se presentaron en Madrid, preguntaban:

—Caballero, ¿voy bien para España?

—Aunque no lo creas ustedes porque ustedes no creen mas que en las doctrinas del Koran, este país es España, y esta poblacion Madrid.

—¿Usted es moro legítimo?—preguntaban á uno de esos postulantes que han llovido sobre Madrid.

—Si, señor; mi padre fué moro; mi madre mora...

—¿Y viene usted comisionado?

—Si, encargado de pedir limosna.

Para los chiquillos es un acontecimiento ver á un moro original.

Los rodean y los observan con escrupulosa atencion.

En cuanto se mueven, los chiquillos retroceden.

—¡Que van á salir!—grita uno, como si hablára de un toro ó de varios toros.

En uno de esos grupos se vé á un moro grande y á un moro pequeño.

Este juguetes y se olvida de su miseria.

El moro padre le llama y le recuerda su situacion.

Para los niños todas las épocas, todos los países y todas las situaciones sociales son igualmente alegres.

No piensan en lo porvenir, y tal vez andan acertados.

Cuando el vulgo rodea á los moros acude alguna guardia, y dirigiéndose á las personas que forman el peloton ó el círculo, pregunta:

—¿Qué hay? ¿qué ha ocurrido?

—¿Qué ha de pasar?—responde algun jóven aprendiz de cerrajero.—¿Qué ha de pasar? Un moro y la cria.

—A ver, Mustafá—refunfuña el representante de la autoridad, dirigiéndose al moro cabeza de familia.

—Señor—responde éste, saludando con una zalea ó zalema ó como las denominen.

—¿Vd. quien es?

—Yo soy un pobre africano procedente...

—¿Procedente de empeño?

—¿Cómo?

—Nada, continúe Vd.

—Pues soy un pobre africano, que huye de su país...

—Por causas políticas, ¿verdad?

—Yo era bajá.

—¿Bajá? Jameló-ja, vamos.

—Bajá en mi tierra.

—¿Cuántas colas usaba vd.?

—No entiendo: ¿cómo es eso de colas?

—Rabos, como si dijéramos.

—Pues no soy judío; soy mahometano en mi país.

—¿Y qué viene vd. á esta capital?

—Voy de paso para la Meca.

—Para Meco, dirá V.

—Bien.

—En provincia de Alcalá.

—No sé...

—¿Trae V. cédula personal?

—No sé que se me dice.

—Documentos.

—¡Ah! sí... Aquí están.

El moro presenta un pliego tostado, y con viñetas naturales al aceite.

—Eso es una porquería.

—Pues no tengo otra.

Por las precauciones que temen al morir vestidas, los moros transeuntes que vagan por Madrid son los anuncios del próximo cólera.

—No sé por qué razon—opina una señora—permiten á los moros.

—Mujer—replica el esposo—la religion *mora*, dígámoslo así, tambien está tolerada.

—¿Y tú eres cristiano? ¡Mentira! Tú eres un *políglota*.

—¡Ave María!

—Los moros traen el cólera.

Hay algo de misterioso en esos infelices que recorren las calles de Madrid y algo de siniestro.

Pero es la que dice un amigo mio, que se va solo para el manicomio del doctor Esquerdo:

—Supóngase Vd. que fuera moro, ó que « se quedan » tuertos ó ciegos ó sordos: ¿le gustaría que le persiguieran?

Lo que hay es que los moros sucios son más que moros.

Vistan ustedes, ó, mejor dicho, que los vista su madre ó su abuela de limpio y como los pintan en los cuadros de género mahometano, y resultarán agradables á la vista.

Pero así como van esos moros sin calcetines y sin cazadora siquiera, no están presentables.

Lo que debería disponer la autoridad es que los lavaran los mangueros de la villa, como bañan á los perros, mejorando.

Pero tolerar á los moros... ¿por qué no?

Sou casi personas como nosotros, aunque no esté mal el decirlo.

Eduardo de Palacio.

Madrid 20 de Julio 1885.

DE SOBREMESA

En el Prado:

—Di, Enriqueta, ¿qué es *amor platónico*?

—Un plato sin comida.

Adagio chino.

—Presta antes tu mujer que tus libros: la mujer te la devolverán, los libros no.

Preguntaba un magistrado á un célebre abogado por qué se encargaba con frecuencia de malas causas.

—Le diré á usted, contestó el letrado; he perdido tantas buenas, que ya no sé cuáles escoger.

CUERPO LEGISLATIVO

INFORME

DE LAS COMISIONES DE LEGISLACION Y HACIENDA DEL H. SENADO EN EL PROYECTO DEL P. E. FIJANDO LA JURISDICCION Á QUE SE REFIERE EL ARTÍCULO 28 DE LA LEY SOBRE TRAZADO GENERAL DE FERRO-CARRILES.

Comision de Legislacion y de Hacienda.

Honorable Senado.

Es indudable que el espíritu que guió al legislador en la sancion del artículo 28 de la Ley de Trazado General de Ferro-Carriles, fué establecer una jurisdiccion escepcional para las controversias que pudieran suscitarse sobre las concesiones otorgadas ó que se otorgasen. La razon que predominó á tal respecto es tan clara como lógicamente impuesta por la índole de la materia de que se trata es suyo tan vinculada con los intereses vitales del país y su progreso.

Porque no se trata del litigio entre dos partes sobre el mejor derecho á una cosa, que, no interesando propia y únicamente sinó á ellas, en nada se perjudica el Estado, ni el órden público, ni el progreso del país, en que una de esas partes, valiéndose de todos los recursos y dilaciones que se prestan los procedimientos de los juicios comunes, procure retardar indefinidamente la solucion de la contienda; se trata, por el contrario, de la dilucidacion del mejor derecho para operar en el país empresas que vienen á influir directa y positivamente en su progreso *general*, tanto en lo que se relaciona con los intereses privativos del Estado, como con el general de todos sus habitantes—una cuestion, en suma, de órden público.

Tan evidente es esto, que en el mismo Mensaje que el P. E. que antecede, y que sirve de base á este informe, se hace referencia á publicaciones hechas en el extrangero, con la preconcebida intencion de impedir la formacion de empresas para la construccion de líneas férreas contratadas,—publicaciones hechas, á no dudar, por los que, no habiendo realizado las construcciones en el plazo á que estaban obligados y caducado sus derechos,—protestaron luego contra las nuevas concesiones otorgadas por el Poder Ejecutivo en virtud de esa misma caducidad.

Pero aunque el espíritu de la ley de Trazado General, en su art. 28, relativo á la jurisdiccion especial para las controversias á suscitarse en la materia,—no puede ponerse en duda, ya que la letra de ese artículo, no trajo con precision ese espíritu, como se patentiza de la aplicacion que en casos ocurridos en su práctica, y cualquiera otros del mismo carácter y con él relacionados, no se presentarían en la práctica.

Los hechos han venido, no obstante, á demostrar lo contrario, por la manera de interpretar ese artículo, dándole la amplitud que, al estatuirlo en la mente del legislador, no fué su pensamiento determinado en la letra de la ley.

El proyecto remitido por el P. E. viene á llenar esa necesidad; y en tal concepto, las Comisiones dictaminantes os aconsejan le presteis vuestra sancion.

Vuestras Comisiones no entran en otro género de consideraciones, porque el estenso y fundado Mensaje del P. E., que lo contiene, las releva de hacerlo;—ellas hacen suyas esas consideraciones y esos fundamentos.

Saludan al H. Senado.

Montevideo, Setiembre 7 de 1885.

Javier Laviña—Cárlos de Castro—José P. Farini—Ruperto Fernandez—Luis... ...aus A. Silva—Pedro E. Bauzá, discordo por las opiniones que vertí al sancionarse el art. 28 en el año anterior.

GACETILLA

(Á CARGO DE DERMIDIO DE-MARÍA)

Tiro al blanco—Se prepara un gran concurso de tiro, á premio, organizado por la «Sociedad de Tiro al Blanco» el que tendrá lugar el domingo 20 del corriente, en el Paso del Molino. En este partido de tiro será una fiesta interesante, porque además de los aficionados al país, se espera la concurrencia de todos los viejos tiradores suizos, que asistirán individualmente tratándose de retribuir una galantería de la Sociedad suiza «Tiro al Blanco». Vamos á explicarnos: el tercer domingo de Setiembre es la fiesta nacional suiza y la Comision Directiva de la «Sociedad de Tiro al Blanco,» teniendo presente esa circunstancia, no solo invitará á todos los suizos para tomar parte en la fiesta á la par de los socios, sinó que establecerá un Blanco Pátria «Helvecia,» á 300 metros, con su rico premio alegórico, obra de nuestro compatriota el distinguido artista Correch

Al hacer esa distincion á los viejos tiradores suizos se ha tenido presente que es de ellos de quienes los hijos del país hemos tomado la escuela y la aficion al viril ejercicio de tiro al blanco y tambien que al disolverse el Tiro Suizo su Presidente el Sr. Galli facilitó generosamente á la naciente «Sociedad de Tiro al Blanco» gran parte del material que á aquella pertenecia.

Nos consta que el domingo anterior al designado para el concurso se pondrán en el local del tiro, en el Paso del Molino, algunos blancos para los que deséen ir á ensayar.

Es de suponer tambien que los mejores tiradores del país, incluso los de la sociedad «Tiro y Gimnasio Montevideano» que serán invitados especialmente, se den cita en el *Stand* el dia de la fiesta.

Habrá blancos á 150 y á 300 metros, y el concurso será libre para todos, socios y no socios, y en condiciones de precio al alcance de cualquiera.

Próximamente publicaremos el programa oficial detallado.

En viaje—El *Orione*, procedente de Génova, salió anteayer de Rio Janeiro para este puerto.

Hoy es esperado el *Patagonia*, de Burdeos para Valparaiso.

Una ballena—El capitan de la barca portuguesa *Lopes Duarte* ha declarado por escrito lo siguiente, en Rio Grande del Sud:

Que el que suponia el casco de un buque, flotante á 50 millas al Este del referido puerto, es una enorme ballena en estado de putrefaccion.

Verificó el hecho el capitan de la barca *Lopes Duarte* Sr. Antonio Pereira da Conceiçao.

Los sobrinos del Capitan Grant—Confiando en los elementos y esmero de la empresa Aguirre en materia de trajes y decoraciones, debemos creer que aquí como en Buenos Aires ha de despertar extraordinaria curiosidad la zarzuela *Los sobrinos del Capitan Grant*, cuya letra procede de una novela de Julio Verne, en la que la fantasía hace todo lo que se le antoja para decorar el conjunto, con relacion á lo que generalmente las *Uropas* saben de estas lejanas tierras.

Atencion al programa, que dice así:

PERSONAGES — Soledad, Ketti, el Doctor, sir Clyron, Marcial Mochila, Escolástico, Jaime, capitan Grant, un general, un comandante, murguistas, vecinos, soldados, bandidos, marinos, viageros, sacerdotes, gauchos, guerreros, caribes, bailarinas, fumadoras, pescadores de coral, niños, salvages maories, caimanes, etc., etc., etc.

DECORACIONES—Patio de casa de vecindad—A bordo del yatch *Escocia*—Una plaza de Talcahuano (Chile)—Desfiladero al pié de los Andes—La cumbre de los Andes á 20,000 piés de Altura—Las pampas argentinas—Exterior de un fuerte militar—País inundado con un ombú gigantesco en cuyas ramas se encuentran asilados varios viajeros—Un molino en la Australia—Un ferro-carril pasando sobre un puente—Interior de una posada—Una cabaña de pescadores de coral—En el fondo del mar—Una cabaña maorí—La montaña sagrada—Una gruta á la orilla del mar—Exterior de la cabaña del capitan Grant—El gran templo maorí.

Afortunado—El premio de 20,000 pesos, de la lotería recientemente sorteada, lo obtuvo don Vicente Alves Socorro, residente en Rio Janeiro.

Galgos bípedos—En San Paulo (Brasil) ha hecho proezas el célebre andarin italiano Bargossi.

Compitiendo á pié se declaró gusano su contrario, habiendo recorrido aquél 4,827 metros en 19 minutos.

Un caballo montado aflojó en 19,308 metros y en 1 hora y 25 segundos. Bargossi continuando, llegó á 21,000 metros en 1½ horas.

Su esposa anduvo 3,218 metros en 14 minutos y 48 segundos.

Correspondencia—(Véase la seccion marítima). Hoy saldrán: el *Cosmos* y el *Rivadavia* para Buenos Aires y Uruguay; el *Rio Janeiro* para Rio Grande; el *Leibnitz*, para Rio Janeiro, Southampton y Amberes.

Por despedida—La compañía dramática francesa ha pasado al teatro San Felipe.

Dará tres representaciones: hoy, *Denise*; el viérnes 11, *Le supplice d'une femme* y *Clara Solwil*; el domingo 13, *Les mères repenties*.

Correos terrestres—Para Santa Lucía, San José, Rosario, Helvecia, Colonia, Pando, Florida, Durazno y Trinidad, salen todos los dias.

Para Tacuarembó, salen mañana 10.

Agencia, calle Uruguay esquina Arapey.

Remate—Hoy se efectuará el siguiente: Por Ruano y Gomensoro, de alhajas, en la calle Piedras, núm. 134, á las 12.

CAMPO NEUTRAL

Es un error bastante generalizado que los niños poseen la suficiente fuerza para libertarse por el propio esfuerzo de la naturaleza de la dolencia ligeras que suelen aquejarlos; la verdad es que la infancia la mas leve indisposicion puede originar una enfermedad grave, y el medio mas seguro de evitarla es administrar regularmente á los niños la FRUTA JULIEN que por su sabroso y agradable gusto de confite constituye para ellos una verdadera tentacion.

Virginio Mezzera—18 de Julio 35—Es la mejor fábrica y depósito de muebles y tapicería, la que vende mas barato y garantiza la exportacion.

Nadie debe comprar muebles sin visitar esta casa para convencerse. 23

Pólvora para cantera—Dinamita y mecha para barrenos, en depósito y despacho, se vende por mayor y menor en el almacen naval y ferretería de Folle hnos. y C.ª, calle 25 de Agosto núm. 154 esquina Misiones; clase garantida y precios sin competencia. 180-pm.

Las sillas de Viena Fichels—Son las mas fuertes y las mas elegantes, nadie debe comprar otra clase de sillas de madera torcida que-mando asegurarse de que las sillas son de Fichels y legítimo.—*Por Fichels é hijos, B. Caviglia hnos.*

Haute Nouveauté, muebles Caviglia—Calle 25 de Mayo 330—Gran depósito de muebles finos, última novedad, pianos, espejos á la veneciana, ricas telas italianas y francesas, alfombras y otros artículos. Ventas al por mayor y por menor.

Gran emporio de alfombras—La casa que tiene mejores alfombras, de gustos mas modernos y que vende mas barato es la de los señores B. Caviglia y hno., calle 25 de Mayo núm. 330. Venta por mayor y menor, despachados á 11.dpm.

No hay razon de existir mas enfermedades de la sangre—Llegó el infalible Elixir Depurativo Antisifilítico de Rocha, que para las incomodidades provenientes de la sangre como son: Blenorreas, Gonorreas, Bubones, Cancros, Ulceraciones, Flores blancas y para el flujo de las mujeres, es un específico y remedio de los mas eficaz que hasta hoy ha descubierto.

Este Elixir compuesto únicamente de vegetales no contiene droga de clase alguna. Para convencerse los enfermos hagan uso del Elixir de Rocha.

Se halla en venta en la calle 25 de Mayo número 122 y Colon 111. 195

SECCION COMERCIAL

Ecos de la Bolsa

Setiembre 8 (4 de la tarde).

El Empréstito Unificado vendióse en la hora oficial á 52 % y para fin de mes á 51¼, quedando en el último momento con compradores á este tipo y vendedores á aquel.

OPERACIONES

Empréstito Unificado

22,500 $	para fin de mes	52	% de s/v.
11,750 »	al contado	52	»
4,700 »	para fin de mes	52	»
2,350 »	idem idem	52	»
23,500 »	idem idem	52	»

DESPUES DE HORA

Empréstito Unificado

1,410 $	para mañana	52	»
23,500 »	para fin de mes	51¼	»
23,500 »	idem idem	51¼	»
23,500 »	idem idem	51¼	»
14,100 »	para fin de N'bre.	51	»

Cambios

Sobre Lóndres bancario, 50¼.
» » particular, 50⅜.
» Francia bancario, fr. 5.29.
» » particular, 5.31 á 5.32.
» Amberes bancario, —
» » particular 5.32 nominal.
» Rio Janeiro, 12,950 nominal.
» Buenos Aires, par á ½ % de descuento.

Descuentos

Sobre conformes, 3 á 4 %. Sobre deuda pública de 6 á 7 % al año.

Tasajo

Se dice haberse vendido en esta plaza 5,000 qq. carne habanera del saladero de Concordia á 22⅛ rls. fte. oro qq. que los cargará la polacra española *Lista*.

Revista de cereales y frutos del país

Á CARGO DE DON LUIS VIGNI

Montevideo, 8 de Setiembre de 1885.

PLAZA TRES CRUCES

Dia 8

5 carretas	trigo con	80	fanegas
5 »	maiz	80	»
1 »	zapallos	250	

FERRO-CARRIL C. DEL ESTE

Dia 7

M. Peujade, 272 bolsas trigo.
J. M. Rodriguez, 649 cueros vacunos.
C. Reis, 99 cueros vacunos.
J. Mariné, 812 bolsas trigo.
A. Rodriguez, 96 bolsas maiz.
J. Ferreyra, 28 bolsas maiz.
T. Sabat, 4,000 ladrillos.
A. Marquez, 30 fardos pasto.
Meillet y Ca., 30 cascos alcohol.

FERRO-CARRIL C. DEL URUGUAY

Dia 7

J. Paz, 1 wagon piedra labrada.
S. y Graña, 100 bolsas harina.
J. Garcia, 278 bolsas trigo, 20 id papas.
A. Gomez, 5 wagones piedras cal.
C. y Deluchi, 962 bolsas trigo.
C. Seré, 7 bultos suela.
Compañía Pastoril, 200 bolsas harina.
J. Conture, 42 fardos pasto.
A. Seoane, 30 bolsas trigo.
J. Argentó, 3 barricas huevos.
C. Duce, 400 bolsas maiz.
M. Portillone, 98 bolsas maiz, 4 canastos y 2 barricas huevos.

RESÚMEN

5 carretas trigo con 80 fanegas.
5 id. maiz con 80 idem.
1 id. con 250 zapallos.

FERRO CARRIL C. DEL URUGUAY

2,030 bolsas trigo	20 bolsas papas
98 id. maiz	9 barricas huevos
300 bolsas harina	

FERRO-CARRIL U. DEL ESTE

1,084 bolsas trigo	798 cueros vacunos
122 bolsas maiz	

PRECIOS CORRIENTES

Cereales

Trigos superiores del Carmelo y Colonia los 110 kilos	$ 3.10	á 3.40
Id. id. Lombardo.	» 3.10	á 3.40
Id. id. del Rosario	» 3.00	á 3.20
Id. buenos de plaza	» 2.70	á 2.80
Id. regulares, id.	» 2.40	á 2.60
Id. para fideos buenos id	» 2.00	á 2.30
Id. regulares	» 1.50	á 1.60
Maiz nuevo amarillo y blanco desgranado fanega.	» 1.40	á 1.50
Id. blanco y amarillo en espiga	» 2.20	á 2.40
Id. cuarenteno id	» 1.50	á 1.60
Id. de reembarque los 9 @ con bolsa puesto en el muelle	» 1.80	
Harina marca O extra de cilindro, arroba	» 0.85	
Id. id. id. id.	» 0.60½	á 0.60½
Id. marca B. y D.	» 0.50½	á 0.50½
Id. buena id	» 0.40	á 0.50
Id. 2.ª	» 0.30	á 0.35
Afrechillo, fanega.	» 0.70	
Cebada pelona para cerveceria fanega.	» 1.80	á 2.40
Id. id. inferior.	» 1.20	á 1.50
Afrecho, los 42 ks. con bolsa.	» 0.5¾	
Gransa, los 90 ks, con id.	» 0.60	
Balango, los 80 ks. con bolsa.	» 1.40	á 1.60
Alpiste, la arroba	» 0.60	á 0.90
Afrecho, los 42 kil. con bolsa	» 0.525	á 0.550

Cueros y otros productos

Lana, fina lotes superiores	Sin precios.	
Id. mestiza fina de 1.ª	»	
Id. buena de 2.ª	»	
Id. mezcla de 2.ª y 3.ª	»	
Id. regular de 3.ª y 4.ª	»	
Id. criolla de punta	»	
Id. lavada	»	
Cueros vacunos secos de matadero clasificados, las 40 libras.	$	6.70
Id. de menos de 14 libras y anchos al barrer	»	6.50
Id. de potro secos sanos las 10 libras.	»	1.20
Id. pelados sanos, docena	»	2.00
Id. nonatos de vaca sanos, id	»	0.35
Lanares mestizos ½ lana arriba, libra.	»	0.080
Id. id. ½ y ¾ id. id.	»	0.070
Id. criollos de ½ lana arriba	»	0.055
Cerda mezcla, buena de bagual, qq.	»	18.50
Id. de vaca buena id.	»	19.00
Plumas de avestruz segun clase libra	»	0.10 á 0.12

Notas Comerciales

Buenos Aires, Setiembre 7.

Las operaciones de la Bolsa se efectuaron hoy en la rueda del nuevo establecimiento:

Abrió el oro á 142 y 142.20 al contado.
Para el sábado á 142.50 y 142.80.
Para fin de Setiembre á 143.50.
Certificados del Banco Nacional 100 para fin de mes.

—La conocida firma Pedro Luro é hijos ha retirado el poder general que tenia otorgado á favor de don Próspero Ronaix quien se ha separado de la casa.

—La esquina calle Venezuela número 739 y Solis, anunciada en remate público por don Cárlos Ristorini, con 16 varas de frente por 22, edificio de seis piezas, se vendió por 11,000 $ m/n.

—Los terrenos en Almagro, anunciados por el mismo rematador, distantes dos cuadras del mercado San Cárlos, calle 2.ª Piedad entre Rivadavia y el ferro-carril, se vendieron todos al precio, término medio, de pesos nacionales 2 la vara cuadrada.

—Leemos en un diario que nos llega de la Provincia de San Juan: algunas personas competentes han marchado en estos dias, hácia el Pié de Palo, con objeto de practicar estudios prolijos en las minas de carbon de piedra que allí existen. Sería de desear de sus resultados algo benéfico para la industria de la Provincia.

—Ha zarpado ayer del puerto de Marsella para nuestro puerto y Rosario el bergantin italiano *Misantropo* con un cargamento general y consignado á los señores Saubas, Lartigues y C.ª de Buenos Aires.

—Se cree hecho otro buque haya naufragado, pues, no se tienen noticias de su paradero.

—Dice el *River Plate Mail*:

Mr. Robert Tomlinson y Jorge Thomson administradores de la «Castlecrag Steamship Company» y la línea «Castles de vapores, han sido sentenciados á tres meses de prision sin trabajos pesados, por Mr. Justice Manisty, en el Circuito Norte de Liverpool por haber presentado un balance con intento de engañar á los accionistas de la compañía.

Los señores Tomlinson y Thomson son bien conocidos por lo que toca al comercio del Rio de la Plata, y el año pasado hizo daño á una compañía por haber colocado codiciosamente lanchones en aquel rio para ser arrastrados por poderosos remolcadores.

—Se halla aquí, procedente de Chile, el señor don Luis Claire, representante de la casa comercial de Leandro Brocheton, de Paris, en viaje...

El señor Claire partirá en breve á las provincias en comision de la casa Brocheton.

—Se encuentra en Concordia el establecido don Julio Portalis, agente financiero en el Plata, de la Empresa de Carnes Conservadas *La Uruguay* establecida en la localidad.

—En los primeros dias de Noviembre próximo dará principio á sus faenas el saladero del señor Lezica, de Concordia, y por tanto empezará nuevamente á trabajar la fábrica «Uruguayana».

MERCADO CONSTITUCION—Ventas de hoy:

Lanares—150 docenas superiores y desechos, 25, 17 y 12; 200 id. id. 25 y 15; 80 id. de nonatos á 26.10.

Vacunos—20 cueros superiores, 220; 50 id regulares, 205; 40 id. nonatos, 140.

Potros—15 cueros buenos, 72 y 51; 20 idem id., 72.

Corderitos—100 dcs. superiores, 24; 350 idem id., 24.

Cerda—20 @ buena, 178; 10 id id. 175.

Nutria—100 libras buena, $ 6.

DESPACHO DE ADUANA

Dia 8

HASTA LAS 4 P. M.

Leunda hnos., 1 cj. zapatillas trencilla.
B. Grassie y Ca., 2 cjs. casimir lana.
M. Langon, 4 cjs. sarazas, 1 cj. cotin hilo y algodon.
H. Ansoátegui, 23 cjs. loza.
C. Bonomi é hijos, 30 bultos clavos de herrar.
Adolph Rabe, 1 cj. medias algodon; 36 cjs. máquinas de coser, 1 cj. macetas porcelana; 1 cj. juegos lavatorio, 1 fardo pellones cuero carnero.
B. y Rolando, 1 cj. sombreros lana, 2 fardos lienzo algodon, 1 cj. coleta algodon, 2 id zarazas, 2 fardos oxford de algodon.
Lavarello y Ca., 50 cjs. pasas uva, 1 cj. hongos secos.
Guimaraes Eizaurdia, 4 sacos café grano, 2 barriles vino tinto; 9 cjs. dulce en caldo.
Pagés y Rosés, 3 barricas orejones, 1/4 vino seco.
J. Granara, 25 cjs. vino blanco; 2 barricas queso, 25 cjs. aceite olivo 100 cjs. vermouth. 20 cjs. orejones, 10 cjs. yerba paraguaya, 5 cjs. higos secos.
F. D. Costa, 45 cjs. vino de Asti; 25 sacos arroz glacé.
M. Petit Seré y Ca., 80 cjs. bitter.
P. Piñeyrúa, 3 bocoyes 45/4 vino tinto.
Francisco Vilaró hijo, 6 cjs. bacalao, 5 fardos tapones corcho, 38 bordalesas vino tinto, 160 cjs. velas estearina, 8 bultos cohetes.
Engelbrecht y Kock, 20 cjs. bacalao, 2 cjs. arbejas, 1 cj. frutas en almibar; 2 cjs. frutas en agua.
Schlaepfer Ferber y Ca., 106 sacos café en grano.
F. Vilaró hijo, 5 cajones té, 5 barriles ron.
L. Bonomi y Ca., 100 cajones coñac, 25 idem gasolina.
A. Vivo y Ca., 2 cjs. tabaco negro en cuerda.
Farini y Gonzalez, 55 cajones aceite de olivo.
Th. Lamp, 250 cajones azul de Prusia.
Barrozo y Ca., 11 barricas, 10/2 medias y 10/4 yerba Paranaguá, 64 cajones coñac.
Barrere, Grasie y Ca., 125 frasqueras ginebra, 70 cajones pitos de yeso, 400 idem azul de Prusia.
Imenes y Plá, 45/4 vino tinto, 1 barrica yerba Paranaguá, 28/2 barricas idem idem, 13/5 vino tinto.
J. A. Talice, 1 casco piedra pomez.
M. y Goldaracena, 52 sacos café en grano, 20 jaulones tabaco negro, 6 bcs. pichuá, 12 cjs old tom.
M. y Llaguno, 4 cascos vino blanco.
Carrau y Ca., 30/4 vino tinto.
N. Caprario, 52 bordalesas vino tinto, 4 cascos tierra refractaria.
P. Morales y Ca., 50 sacos azúcar sin refinar.
A. Montero, 20/4 vino seco, 22/4 id tinto, 75 bcs azúcar refinado.
Martins y Ca., 2 pipas y 2/4 vino oporto.
C. F. Bally, 9 cjs. cuajo líquido.
Galli y Ca., 10 bordalesas vino tinto.
M. Langon, 44 cjs. coñac.
Cardoso y Ca., 5 cjs. tabaco, 10 sacos café.
Marquez y Ca., 12 bordalesas vino tinto.
L. Gnecco, 80 frasqueras ginebra, 29 balas papel estraza, 30 cajones bacalao.
G. Michaelsen y C.ª, 199 cajones cognac.
Carafi y Sust, 12 bocoys caña.
M. Bastos y C.ª, 14 barricas tabaco Bahia, 2 cajones tabaco negro en cuerda.
M. A. Favaro, 12 cjs. tabaco negro americano, 4 id tabaco picado.
J. G. Schiaffino, 16/4 vino seco, 75 sacos nueces, 70 idem porotos, 3 pipas vino tinto.
P. Trevisan, 100 bordalesas vino tinto, 30 cajones cognac.
Nery y Luisello, 4 barricas yerba Paranaguá.
J. Gaminara, 3 tambores queso Gruyere, 145 balas papel estraza.
Juan B. Baetbgen y C.ª, 32 sacos café en grano.
J. Musante, 11 cjs pimenton, 6 sacos porotos, 2 tambores queso gruyere.
Reyes hnos., 1 cj sombreros paja.
B. Reyes, Anaut y C.ª, 2 cjs medias, 2 id zarazas.
Demarchi, Parodi y C.ª, 1 cj gazogenos.
J. R. Theobal, 333 cjs hilo de pita.
M. E. Mac-Lennan, 5 cjs. zarazas.
Leunda hnos., 2 cjs coleta algodon.
N. Caprario, 2 cjs palas potente.
B. Campbell y C.ª, 4 cjs hilo coser.
E. Danré, 4 cjs jalea en frascos.
M. A. Favaro, 1 cj almendras, esencias, líquidos para licores, 1 cj cubiertos, 1 casco cencerros chapa.
F. y Ribera, 1 fardo jergas lana y algodon.
Max, Carrera y Ca., 30 bultos cohetes de la India.
C. Brandes y Ca., 385 damajuanas ginebra, 235 damajuanas vacías, 25 canastos botellas vacías, 1 damajuana aguardiente.
Pedro C. Ballefin, 70 cjs pasas uva.
Rossi y Ca., 35 sacos arroz, 20 cjs sardinas, 100 cjs kerosene, 1 cj mortadella, 5 bultos higos, 25 balas papel estraza, 1 cj conservas, 3 cajones grasa de cerdo, 25 cjs vermouth, 3 tambores queso gruyere.
N. Caprario, 1 fardo borra de algodon.
Galli y Ca., 4 fardos papel de color.
Carrera y Manetti, 1 cj vino Arand inyeccion Brou.

MARÍTIMA

Entradas de Ultramar

Dia 8

Bremen y escalas el 11 de Agosto, vapor aleman *Ohio*, de 1,723 toneladas, capitan Winter y 66 tripulantes, á J. R. Schwartz, con 4 pasajeros y la carga siguiente:

De Bremen—A C. Fribolin 10 cjs. mercancías, á Menck y Ca. 2 cjs. algodones, á M. Carrera y Ca. 300 cjs. bacalao, á R. Cazaux hnos. 25 cjs. bacalao, á Marexiano hnos. 2 cjs. mercería, á J. Hirsch y Ca. 118 bultos papel de imprenta, 1 cj. quincallería, 11 id muestras, 175 cjs. cerveza, á E. Irisarri 35 cjs. porcelana, 25 id ferretería, 16 id quincallería, á la órden 6 cjs. mercancías, á Francisco Vilaró 30 cjs. canela, 100 sacos cemento, á B. Caviglia y hnos. 22 cjs. muebles, 2 id cristales, 1 id muestras, 4 fardos algodones, á A. G. Meickle y Ca. 11 cajones porcelana, á Sagasti é hijos 1 cjs. mercancías, á A. Vivo y Ca. 10 barriles vino, á Engelbrech y Koch 9 cajones cristalería, á Ortuño hns. 57 cjs. cristalería, 2 id. artículos de barro, 9 idem acordeones, 2 id. juguetes, á Ernesto Quincke 125 cascos clavos, 390 atados fierro, 3 cjs. ferretería, 1 bulto muestras, á Luis Berreta 4 cjs. ferretería, á Guido, Barbagelata y C.ª 1 cj. ferretería, 1 id. manufacturas, á Galli y C.ª 20 cjs. cerveza, á C. Brandes y C.ª 200 cajones vacíos, á Farini y Gonzalez 100 cajones ginebra, á Farini y Gonzalez 100 cajones vino, á Galeano y Sabo, 20 cajones cerveza, á A. G. Linck 2,300 sacos arroz, 59 cjs. agua diente, 9 cjs. cigarros, 6 id. cajas vacías, á G. Bonomi é hijos 1,582 rollos alambre.

De Amberes—á C. F. Balli 10 cjs rapé, á la órden 7 cajas molduras, 5 id 100 vidrios planos, 180 id mármol labrado, 15 bs cimento, 1 caja maniquí, á 3 cjs. ... á Carlos Vernet 1 cajon ... á Barrere Grasie y C.ª 53 cjs quesos de bola, á Carlos Brandes y C.ª 50 cjs quesos, 2 id queso, 5 bls id, 100 cjs velas estearina, á Hijo... Boecker 1 cj diamantes yerbas, á Domingo Bassos... á J. Shaw 200 cjs ginebra, á Farini y Gonzalez 12 bloques gruyere, á ... Delsio y Ca. 6 cjs. ..., á C. Starico 4 cjs sombreros, á J. F. Amezaga 1 cj tejidos, 1 paquete muestras, á Wedekind, Fehr y C.ª 1 fdo y 5 cjs tejidos, á Zanoletti y C.ª 2 cjs marcos dorados, á Trabucatti y C.ª 235 ... marcos, á Mallmann y C.ª 5 cjs tejidos, 1 id muestras, á A. Eckrr 9 cjs piezas para máquinas de coser.

Rio Janeiro y escalas el 24 de Agosto, vapor brasilero *Rio Janeiro*, de 500 toneladas, capitan P. Franco y 51 tripulantes, á A. F. Braga con 66 pasageros, 4 bultos encomiendas y la carga siguiente:

De Rio Janeiro—á A. Rodriguez y Puig 84 barricas, á J. Celestino Carvatto Stockman 1 cajon medicamentos, á Peixoto, Morales y Ca. 70 cajones, 46 fardos y 13 rollos tabaco, 50 sacos café, á Luis Moncayo 2 damajuanas miel, 2 sacos café, 2 cajones naranjas, á Nery y Luisello 50 sacos café, á Imenes y Plá 45, 40/2 y 45/4 barricas yerba, 14 barricas yerba, á Haurich y Roller 5 sacos cocos, 1 fardo cueros, á García y Rivera 148 y 13/2 barricas azúcar, 8 sacos cocos, á la órden 7 bultos máquinas y sus accesorios y 18 piezas, 84 rollos tabaco, 80 y 82/2 barricas yerba.

Entradas de los rios y cabotaje

Dia 8

Asuncion el 4, vapor argentino *Rio Uruguay*, de 269 toneladas, capitan G. Bisso y 40 tripulantes, á Fraga hnos., en lastre.

Carmelo el 8, pailebot argentino *Gaucho*, de 24 toneladas, patron Carpena y 3 tripulantes, á Mora hnos., con 70 esteríos leña.

Dolores el 4, pailebot nacional *Palma*, de 24 toneladas, patron M. Viñas y 3 tripulantes y la carga siguiente; á J. Passano, con 143 cueros vacunos, 1,228 cueros lanares, 2 docenas nonatos, 60 esteríos leña, 1 cj mercancías, 1 escritorio usado.

Rosario Oriental el 6, balandra nacional *2.ª Vigilante*, de 10 toneladas, patron J. Sanchez y 3 tripulantes, á J. Passano, con 265 hectólitros trigo, 100 id maiz, 78 bolsas harina, 20 yuntas aves.

Mercedes el 2, balandra nacional *Magdalena*, de 10 toneladas, patron I. Mora y 3 tripulantes á J. Passano, con 1,100 cueros vacunos, 2,030 id lanares, 11 id yeguarizos, 900 id de corderitos, 319 id de nonatos, 3 esteríos leña.

Rosario Oriental el 7, balandra nacional *Pedro Varela*, de 10 toneladas, patron L. Blensi y 2 tripulantes, á E. Vidal con 199 hectólitros trigo.

Buenos Aires el 4, pailebot argentino *José Laurri*, de 124 toneladas, patron Patenier y 9 tripulantes, á P. B. Rodriguez, con 192,217 kilos madera dura.

Carmelo el 3, pailebot nacional *Nicodemus*, de 33 toneladas, patron Carpela y 4 tripulantes, á Mora hnos., con 100 esteríos leña.

Mercedes el 28 del ppdo., pailebot nacional *Nuevo Globo Volador*, de 19 toneladas, patron J. Sacaro y 3 tripulantes, á Mora hnos., con 490 hectólitros carbon, 5,000 varas leña, 70 esteríos leña.

Salto y escalas el 5, vapor argentino *Rivadavia*, de 339 toneladas, capitan Giuliani y 40 tripulantes, á P. Cristophersen con 30 pasajeros, 12 bultos encomiendas y la carga siguiente:

De Concordia—á Portillo y Balparda 2,792 cueros vacunos, 34 bultos cerda, 3 atados becerros, 74 id lanares, á C. Behrens 500 fardos tasajo.

De Buenos Aires—á Yarrow, Hett y C.ª 8 cajones mercancías, á Menett y C.ª 1 cj mercancías.

Salto el 5 y escalas, vapor inglés *Cosmos*, de 443 toneladas, capitan Beckar y 40 tripulantes, á S. Olmedo con 63 pasajeros y la carga siguiente:

Del Salto—á M. Petit Seré y Ca. con 905 fardos tasajo.

De Mercedes—á T. Arteaga 124 atados lanares, 19 id corderitos y 1 cj. plumas.

Dolores el 4, pailebot nacional *Natividad de Dolores*, de 9 toneladas, patron F. Celicio y 4 tripulantes, á J. Passano con 200 hectólitros carbon y 80 esteríos leña.

Rosario Oriental el 7, pailebot nacional *Julia*, de 25 toneladas, patron L. Santana y 4 tripulantes, á E. Vidal con 401 hectólitros trigo, 10 kilos tocino, 50 zapallos, 400 quesos, 1 carrada leña y 2 bultos paja.

Embarque de Exportacion

Dias 4, 5 y 6

Por el Arroyo Seco

Barcelona, vapor francés *Gergovia*, por A. Lermitte é hijo 1,616 sacos maiz.

Por el Cerro

Brasil, vapor italiano *Perseo*, por M Petit, Seré y Ca. 769 fardos carne tasajo.

Por las Barracas del Norte

Génova, vapor italiano *Sud-América*, por Mallmann y C.ª, 21 fardos pieles lanares, 195 cueros vacunos secos.

Liverpool, vapor inglés *Hildegarde*, por Marquez y C.ª, 6 fds. garras.

Coruña, vapor francés *Gergovia*, por Tremoleras hnos. 1,466 cueros vacunos secos, por Galeano y Soto 1,000 cueros vacunos secos.

Salidas para Ultramar

Dia 7

Génova y escalas, vapor italiano *Sud-América*, de 1,250 toneladas, capitan Tasso y 64 tripulantes, por A. Christophersen con 21 pasajeros y carga general.

Dia 8

Marsella y escalas, vapor francés *Gergovia*, de 1,516 toneladas, capitan R. Fabre y 35 tripulantes, por B. Maumus con carga general.

Mauricio y Port Louis, barca alemana *Marie B. Kobryck*, de 545 toneladas, capitan Darvick y 18 tripulantes, por C. Sagory, con carga general.

Salidas para los rios y cabotaje

Dia 7

Buenos Aires y Uruguay, vapor argentino *Olimpo*, de 921 toneladas, capitan Magnasco y 40 tripulantes, por S. Olmedo con 62 pasajeros y carga general.

Buenos Aires y Uruguay, vapor francés *Minerva*, de 415 toneladas, capitan Vuccasovich y 50 tripulantes, por P. Christophersen, con 39 pasajeros y carga general.

Dia 8

Colonia, pailebot nacional *Solis*, de 73 toneladas, patron P. Arsich y 3 tripulantes, por P. B. Rodriguez, con carga general.

Llevan balija

Hoy saldrán:

Para Buenos Aires y Uruguay, vapor inglés *Cosmos*.—Agencia, Zabala esquina Piedras.—Correspondencia en el Correo hasta las 3 y 30 y en la sucursal marítima hasta las 4 p. m.

Para Buenos Aires y Uruguay, vapor argentino *Rivadavia*.—Agencia, Piedras, n. 144.—Correspondencia en el Correo hasta las 3 y 30 y en la sucursal marítima hasta las 4 p. m.

Para Rio Grande, Pelotas, Porto Alegre, Santa Catalina, Paranaguá, Santos y Rio Janeiro, vapor brasilero *Rio Janeiro* (saldrá á las 8 a. m.)—Agencia, calle Misiones, 112.

Para Rio Janeiro, Southampton y Amberes, vapor inglés *Leibnitz*.—Agencia, calle Misiones esquina Cerrito.—Correspondencia en el Correo hasta la 1 y en la sucursal marítima hasta las 2 p. m.

Vapores esperados

Procedencia	Llegada	Bandera	Nombre
Liverpool y escalas	Setiembre 9	inglés	Lizzard
Lóndres y escalas	» 9	inglés	Thales
Lóndres y escalas	» 9	belga	Revelius
Burdeos y escalas	» 9	francés	Ville San Nicolás
Hamburgo	» 9	aleman	Pampa
Valparaiso y escalas	» 9	inglés	Patagonia
Génova y escalas	» 10	italiano	Orione
Amberes	» 10	aleman	Flamman
Lóndres	» [illegible]	inglés	Ibis
Bremen	» 12	aleman	Ohio
Hamburgo	» 13	aleman	Rio
Nápoles y escalas	» 13	francés	Savoie
Burdeos y Havre	» 13	francés	Gironde
Hamburgo	» 13	aleman	Hermes
Liverpool	» 14	inglés	Coquimbo
Valparaiso y escalas	» 14	inglés	Embleden
Liverpool	» 16	inglés	Holbein
Amberes	» 18	belga	Hipparchus
Valparaiso y escalas	» 21	inglés	Galicia
Amberes	» 21	belga	Cuvier
Southampton y escalas	» 21	inglés	Elbe
Hamburgo	» 22	aleman	Uarda
Amberes	» 24	aleman	Glendevon
Liverpool	» 26	inglés	Darwin
Burdeos y escalas	» 28	francés	Orenoque
Marsella y escalas	» 29	francés	Maltée Brazza

Vapores á salir

Destino	Salida	Bandera	Nombre
Rio Janeiro y escalas	Setiembre 9	brasilero	Rio Janeiro
Amberes y escalas	» 9	inglés	Leibnitz
Valparaiso y escalas	» 10	inglés	Patagonia
Hamburgo y escalas	» 10	aleman	Pampa
Bremen y escalas	» 11	aleman	Condor
Burdeos y escalas	» 12	francés	Rio Negro
Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos	» 14	francés	Congo
Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool	» 18	inglés	Coquimbo
Valparaiso y escalas	» 18	inglés	Galicia
Rio Janeiro, Lisboa, Marsella, Génova y Nápoles	» 20	francés	Savoie
Callao y escalas	» [illegible]	inglés	Revelius
Havre y escalas	» [illegible]	francés	Gardo
Burdeos y escalas	» [illegible]	francés	Pampa
Havre y Burdeos	» [illegible]	francés	Gironde
[illegible]	» [illegible]	francés	Ville San Nicolás

DIVERSIONES PÚBLICAS

TEATRO SOLIS

GRAN COMPAÑÍA DE ZARZUELA

DIRECCION A. AGUIRRE

El juéves 10 de Setiembre de 1885

7.ª funcion de la temporada.

Se pondrá en escena la preciosa zarzuela

Los sobrinos del capitan Grant

Precios de costumbre.

A las 8½.

TEATRO SAN FELIPE

COMPAÑÍA DRAMÁTICA FRANCESA

Hoy miércoles 9 de Setiembre de 1885

Se pondrá en escena:

DENISE

Gran rebaja de precios.

A las 8½.

CIRCO SAN MARTIN

(Antes 18 de Julio)

COMPAÑÍA IMPERIAL BRASILERA

Ecuestre, acróbata, gimnástica y equilibrista con agregacion zoológica

EMPRESA FERRÁZ Y ALMEIDA

Hoy miércoles 9 de Setiembre de 1885

Grande y variada funcion.

A las 8½.

El juéves 10.

Funcion de gala, tomando parte 42 artistas, 14 niños y niñas; á beneficio de los coléricos de España, dedicado á la noble colonia española quien espera su proteccion.

REMATES

Ruano y Gomensoro

De alhajas y brillantes—900 lotes—Por cuenta de una casa introductora—En nuestra casa calle Piedras 134.

HOY miércoles 9 del corriente, á las 12 en punto, empezaremos la venta á la mas alta postura, por cuenta y órden de una casa introductora.

Un surtido de alhajas y brillantes como jamás se ha presentado en remate.

Hay brillantes de grandes tamaños.
Mas adelante otros datos.
En los dias del remate estarán en exhibicion.
Pedimos puntualidad. 1581-st

Ruano y Gomensoro

De 23 solares en la Aguada—Con frentes al camino Agraciada, Uruguayana y calle Porton Lapido—¡¡¡Hay 6 esquinas!!!—Terrenos pertenecientes á la sucesion Oliveira—Venta sin reserva.

El domingo 13 de Setiembre, á las dos en punto de la tarde, venderemos dinero de contado, á la mayor oferta y por cuenta de dicha sucesion:

Estos 23 solares muy bien situados y en la posicion mas linda de aquel parage y con áreas muy convenientes, están al alcance de todos.

Los solares se entregarán al comprador deslindados y amojonados.

Los títulos perfectos.

Por cada solar se dará una seña del diez por ciento del valor.

Las personas que no hayan recibido planos pueden pedirlos en casa de los rematadores, Piedras núm. 134.

El remate tendrá lugar en los mismos terrenos. 1813-ag18.

Ruano y Gomensoro

Remate de la barraca denominada "Rio Negro" con sus galpones, habitaciones y una área de 6,000 varas cuadradas, sitas en Mercedes (República Oriental).—El remate tendrá lugar en Montevideo, en el vestíbulo de la Bolsa.

El lúnes 14 de Setiembre, á las 2 de la tarde, venderemos á la mas alta postura por órden y cuenta de su propietario esta hermosa barraca que se encuentra pronta para trabajar, cuyo detalle es:

Terreno: 100 varas á la calle Brequeló, por 60 varas á cada una de las calles Cerro Largo y Minas, contiene una pieza de azotea de 8 varas por 5¼ á la calle Cerro Largo, formando esquina á la calle Brequeló, otra pieza de 5 1/2 por 5 1/2, en seguida y con frente á esta misma calle dos piezas de 5 por 5 1/2 y una de 4 por 5 1/2, en seguida un gran galpon techo de teja cumbrerado de pino de tea, todo en cal, de 80 varas de largo por 14 de ancho, con piso de madera y con un porton á la calle de Minas, tres portones á la cancha y un porton al cuarto, techo zinc y todo de madera que sirve para dar vuelta la mula de la prensa de enfardar, la que está dentro del galpon, y en buen estado, teniendo todos sus útiles.

Al frente y paralelo á este galpon hay otro de media agua con techo de zinc y piso de madera, de 60 varas por 11, contiene una pileta de material para salar cueros, etc., en seguida la caballeriza techo de teja de 15 por 5 y una cocina de 4 por 5, techo de teja; dos portones de fierro á la calle Minas y del Cerro Largo, un algibe de 80 pipas, un pozo de balde, un parral armazon de fierro, una pileta de madera forrada de zinc para envenenar y una caja de fierro.

Títulos buenos.

El comprador dará una garantía de mil pesos en el acto de aceptársele la oferta.

La venta es al contado. 1760-ag9.

Ruano y Gomensoro

De la casa calle 18 de Julio núm. 520—En la mejor situacion—A media cuadra del Cementerio Inglés.

El domingo 27 del corriente, á las 4 de la tarde, venderemos á las mas alta postura, por particion de bienes.

Esta casa que consta de 5 piezas, cocina, letrina, algibe, cimientos para edificar de altos, con un terreno de 12 varas de frente por 44 de fondo.

La importante posicion de ésta casa hace inútil toda recomendacion.

Títulos buenos.

El mejor postor dará una seña de 500 pesos.

El remate tendrá lugar en la misma casa. 1898-st1.

Ruano y Gomensoro

De dos casas, calle 18 de Julio núm. 930 y 932—En un solo lote.

El domingo 27 del corriente, á las 2 de la tarde, venderemos á la mas alta postura, por órden de su propietario.

Estas dos casas perfectamente construidas, con un terreno de 19 metros de frente por 92 de fondo.

Una con cinco piezas, cuarto alto, cocina, despensa, algibe, letrina; y la otra cinco piezas, despensa, cocina y algibe, la pared divisoria es maestra.

Hay una quinta en el terreno del fondo y todo está cercado con pared francesa.

Títulos buenos.

El comprador dará una garantía de mil pesos.

El remate tendrá lugar en las mismas. 1972-st6.

Alvarez y Ca.

188 cajones almidon con avería—En el depósito General Artigas.

El juéves 10 del corriente, á la una en punto, venderá por cuenta de quien corresponda é intervencion de la Direccion General de Aduanas:

188 cajones almidon.

Recomiendo puntualidad á la hora indicada. 1983-st9.

Carballo y Ca.

Comestibles, lozas y artículos en general—En su casa Zabala 52.

El viernes 11 del corriente, á las 12 en punto, procederemos á la venta, por órden de quien corresponda, de un variado surtido de artículos que estarán á la vista. 1971-st6

Cipriano C. Silva

Comestibles en general—En mi casa calle 25 de Agosto núm. 97 y 99.

El juéves 10 del corriente, á la 1 en punto, procederé á vender, por cuenta y órden de quien corresponda, un variado surtido de comestibles en general.

Detalle por los carteles de costumbre. 1969-st6

José Cabal y Ca.

Por órden del Banco de Lóndres

El domingo 13 del corriente, á las 3 en punto, venderemos dos solares en la calle 18 de Julio y dos en la calle Mal Abrigo y dos en la calle Pasalpuedes, lindando con la cerveceria de Pollard. 1985-st9.

L

Lerena y Herrera

96—COLONIA—96

REMATES A EFECTUAR

Setiembre 10—De tres casitas bajas con base ínfima—Calle de Flores esquina Yí—Pesos 2,000, id. 1,500 y 1,300; á las 3 p. m.

Setiembre 11—De una linda casita baja—Base 4,500 pesos—**Calle Soriano número 200, esquina Ibicuy**—Preciosa posicion; á las 3 p. m.

Setiembre 13—De una linda y espaciosa casa baja—Calle de ... núm. ... al lado de la Facultad de Medicina—Base de venta bajísima, **ps. 8,000. Una verdadera pichincha.**—á las 4 p. m.

Setiembre 16—De una casita baja, calle Washington núm. ...—Base de venta, regalada, pesos 2,000—A las 4 p. m.

Setiembre 18—De 20 ricos carneros Rambouillet, orígen Gilbert, nacidos en el país, cabaña Chacarita, de D. Antonio Suarez.—A las 2 p. m.

Detalles de estos remates en *La Razon, Ferro-Carril, Tribuna, Telégrafo Marítimo*.

Por títulos é informes en nuestro escritorio, Colonia 96. 1902-st30.

H

REMATE POR IGNACIO & A. R. FERRANDO

Avenida Independencia

ENTRE CALLES 55 Y 56

LA PLATA

Casa de remate y comisiones—Venta en remate público de campos, haciendas, fincas, terrenos, mercaderías, muebles, plantas, etc. etc., toda clase de transacciones en compra-venta. 893-dc31.

AVISOS OFICIALES

Colegio Militar

Los exámenes de ingreso que establece el reglamento del Colegio Militar, tendrán lugar del 1 al 30 del próximo Setiembre. Los aspirantes podrán presentar sus solicitudes á la Direccion del Colegio (Agraciada 489) de 1 á 4 p. m. hasta el 22 del mes próximo y enterarse de todas las condiciones y requisitos por el reglamento que se les facilitará en dicha Direccion.

Montevideo, Agosto 27 de 1885.

1905-st22. *La Direccion.*

Direccion de Salubridad

Se hace saber á los propietarios ó encargados de terrenos situados en la zona comprendida entre las calles 18 de Julio al Norte: la Rivera al Sur; Andes al Oeste y Yaro al Este, cuyo frente esté construido el empedrado, deben proceder á cercarlos dentro del plazo improrrogable de treinta dias, bajo apercibimiento de mandarse hacer por contratista público y cuenta de los respectivos propietarios.

Montevideo, Agosto 24 de 1885.

1865-st29. *La Direccion.*

AVISOS

Al comercio y al público en general.—Avisamos que en esta fecha se ha disuelto de comun acuerdo y por escribano público, la sociedad que giraba en esta plaza bajo la razon social de José Puig y Ca. establecida en la Plaza del Sarandí, quedando á cargo del habilitado Eduardo Revilla la cobranza y se previene que todos los que tengan créditos contra dicha firma los presenten dentro del término de 15 dias á contar desde esta fecha en la calle ... núm. 99.—Aguada, Setiembre 8 de 1885.—*José Puig—Tomás Masuet—E. Revilla.* 1987-st25.

Al comercio Le participo que mi establecimiento de la calle Cerrito, lo he trasladado á la calle Zabala núm. 73, al lado de la Bolsa.—*Aquiles Ferriolo.* 1984-st17.

Costurera y modista Se ofrece una señora que sabe cumplir con su obligacion, para trabajar en casas de familias respetables. Por recomendaciones é informes ocurrir calle Reconquista núm. 43. 1982-st11.

Al público y al comercio.—El que suscribe participa que ha vendido el tambo de su propiedad, sido en la calle de Santa Teresa núm. 86, con todas las existencias pertenecientes al ramo, al señor don Gerónimo Lopez; y si alguno tiene cuentas contra dicha casa las presentará en el término de tres dias á contar desde la fecha.—Montevideo, Setiembre 7 de 1885.—*Manuel Perez Gonzalez.* 1978-st10.

Al comercio El abajo firmado hace saber que compró el almacen de don Luis Aceitone situado en el Pantanoso, Cuchilla de Juan Fernandez núm. 101, pidiendo se presenten los que se crean acreedores á la casa, en el término de cinco dias á contar desde la fecha.—Montevideo, Setiembre 5 de 1885.—*Pedro Rosati.* 1970-st11.

Al comercio La sociedad que giraba en esta plaza bajo la razon Veronesi y Rinaldi ha quedado disuelta de comun acuerdo por escritura que con fecha de hoy autorizó el escribano don Victorino José Cabral, pasando el activo y pasivo en favor de don Cárlos Veronesi.—Montevideo, Setiembre 4 de 1885.—*Cárlos Veronesi—Juan Rinaldi.* 1959-st10.

Al comercio Los señores Julio Meille y Ca. sucesores de Meillet y Peyssé, han mudado su escritorio á la calle Misiones 99. 1809-st18.

Al comercio Participo que he trasladado mi casa introductora, de la calle Rincon núm. 33, á la calle de Misiones número 201.—Montevideo, Setiembre 7 de 1885.—*J. Arias.* 1980-st16.

Al recurso del pobre Esta acreditada casa de compra-venta de muebles y otros artículos, se ha trasladado de la calle del Cerro á la de Buenos Aires 262 la cual tiene un surtido de lo mejor en todo lo concerniente al ramo y en porcelanas. 1883-st23.

Alfredo Vazquez Acevedo Abogado.—Ha abierto su estudio en la calle del Arapey 101. 1811-st17.

Al comercio Participamos al comercio que hemos establecido nuestro escritorio y depósito de camisas en la calle Rincon núm. 184. Tenemos en venta camisas blancas y de color para hombre y niño de todos precios y gustos.—*Carbonell y Mac Coll.* 1713-e31.

Ama de leche Se ofrece una, italiana, con leche abundante, para criar en casa del interesado. Ocurrir calle 25 de Mayo núm. 398 entre Cerro y Juncal.—*Siforia Lombarda.* 1966-st9.

Al comercio Participamos que desde el 1.º de Agosto ha entrado en liquidacion nuestra sociedad mercantil en el ramo de saladero. Las personas que tengan cuentas se servirán presentarlas en el establecimiento (costa del Pantanoso) ó calle Ibicuy núm. 223 en el término de treinta dias á contar desde la fecha.—Pantanoso, Agosto 18 de 1885.—*Conforte, Parma y Mouret*, en liquidacion. 1831-st18

Al comercio Desde esta fecha el dependiente José R. Añon deja de serlo de la barraca de Ignacio Airoldi y Ca., por lo tanto ya no está facultado para hacer cobros á nuestro nombre.—Montevideo, 11 de Agosto de 1885.—*Ignacio Airoldi y Ca.* 1794-st13.

Al comercio El que suscribe participa á comercio que ha vendido al don Francisco Braga todas las existencias del almacen de comestibles y bebidas al por menor denominado «La Palma», sito en la calle Soriano núm. 137 y 139, haciendo esquina á la de Daymán; el que tenga algo que reclamar lo verificará dentro de los 5 dias de la fecha.—Montevideo, Setiembre 3 de 1885.—*Cárlos Aliseris.* 1947st9.

Al comercio El que suscribe participa al comercio que ha comprado á don Cárlos Aliseris, todas las existencias del almacen de comestibles y bebidas al por menor denominado de «La Palma», de su propiedad, sito en la calle Soriano núm. 137 y 139; el que tenga algo que reclamar lo hará dentro de los cinco dias de la fecha.—Montevideo, Setiembre 3 de 1885.—*Francisco Braga.* 1948 st9

Al comercio Participo que desde el 1.º de Julio último los señores don Daniel Diez y don Camilo Diez, habilitados de mi casa de comercio, han ingresado en ella en calidad de socios capitalistas, y con tal motivo la casa girará en adelante bajo la razon social de Amézaga, Diez y Ca.—Montevideo, Setiembre 1.º de 1885.—*Juan José Amézaga.*

De conformidad con el aviso que antecede hemos formado una sociedad compuesta de los señores don Juan José Amézaga, don Daniel Diez y don Camilo Diez, que girará en esta plaza bajo la razon social de Amézaga, Diez y Ca., la cual se dedicará á los mismos negocios que hasta la fecha ha tenido la casa de don Juan José Amézaga, de cuyo activo y pasivo nos hemos hecho cargo segun contrato celebrado ante el escribano de esta capital don Marcelino Diaz y García.—Montevideo, Setiembre 1.º de 1885.—*Juan José Amézaga—Daniel Diez—Camilo Diez.* 1909 st18.

Al comercio Participamos que desde el 1.º de Agosto ha entrado en liquidacion nuestra sociedad en el ramo de almacen. Las personas que tengan cuentas se servirán presentarlas en el almacen del saladero de los señores Cibils hnos., (Punta de Lobos) en el término de quince dias á contar desde la fecha.—Punta de Lobos, Agosto 21 de 1885.—*Pedro Imaz hermanos.* 1843-st9.

Al público y al comercio El que suscribe, propietario de la barraca Uruguaya, hace saber al público y al comercio que ha trasladado dicha barraca á la calle Antiguo Maldonado núm. 95, en donde serán atendidos todos los pedidos que se le hagan por su numerosa clientela, no solo en el ramo de barraca sino tambien en todo lo que se relacione con aserradero, pues para lo primero cuenta con un surtido completo de mercadería de primera, y para lo segundo con máquinas de primera calidad, lo mejor que existe en el país, lo que hace que puedan hacerse con prontitud y esmero y mas barato que en otra parte cualquier trabajo que se encomiende, ya sea en el aserramiento de maderas, como en el ramo de tornería y carpintería en general.—*Juan Ricaud.* 1836-st21.

Aparatos eléctricos Cerrito 176—Fábrica de aparatos eléctricos, telegráficos, de marina, y de todos instrumentos de presion, campanillas eléctricas, cuadros indicadores, aparatos electromedicales, pilas de todas clases, para-rayos, tubos acústicos, teléfonos, trabajo de nickel, y todo lo concerniente al ramo. Todo trabajo hecho en la casa, es garantido—*C. Metard.* 1904-st30

A los estudiantes Inglés: clases particulares y en colegios.—George Chandler, domicilio, calle Cámaras núm. 57. 1873-ot7.

Berra (F. A.) ABOGADO—Tiene su estudio en la calle Sarandí núm. 205. 130

Billares Se venden cuatro mesas nuevas con todos sus útiles completos, sirven para carambola y casin; en la fábrica de billares de la calle Cerro-Largo 263 entre Queguay é Ibicuy encontrarán con quien tratar. 1889-st21.

Casa-quinta Se alquila una con buenas comodidades, situada en el camino Millan núm. 339, el tren pasa por su puerta. Para tratar calle Misiones núm. 236. 1973-st18.

Cárlos Casares Traductor público y corredor de números—Recibe órdenes en la Bolsa de Comercio y en su casa calle Ituzaingó núm. 233.—Teléfono La Uruguaya núm. 668. 190

Dario A. Saráchaga Procurador y contador público.—Se encarga de cobrar alquileres de casas, tramitacion de asuntos judiciales y trabajos de contabilidad en general. Calle Yí número 170. 1816 st18.

Dr. Pedro Regules Médico de las salas venero-sifilíticas del Hospital de Caridad.—Especialista en las enfermedades de las vias urinarias, riñones, vejiga, etc.—Nuevo procedimiento para la curacion de las estrecheses de la uretra.—Calle Andes núm. 264.—Horas de consulta de 12 al. 182

El almacen naval de H. B. Wille se mudó á la misma calle Rampla esquina Misiones núm. 19. 1829 st18.

El Prado Es el paseo mas hermoso que posee la América del Sud, á mas del hermoso hotel que posee y que está montado á la altura de cualquiera de los de Europa, se encuentran diversiones de todas clases: Tiro al blanco, tiro al pato, hamacas, zapos, trapecios y piano. Una banda tocará delante del hotel casi todos los domingos. Salones espléndidos para banquetes, casamientos y bautismos. Se atiende cualquier encargo por importante que sea.—*J. Vedèere.* 209

Gonzalo Ramirez Ha trasladado su estudio de abogado á la calle de Buenos Aires núm. 100 jl.30-perm,

Juan Romualdo Lopez Contador Liquidador y Balanceador Público, calle Buenos Aires núm. 234. 84

J. O'Donoghue CIRUJANO DENTISTA—Calle 25 de Mayo núm. 256, frente á la confitería Oriental. 73

Juan C. Blanco Ha trasladado su estudio á la calle 25 de Mayo número 295. 149

Luis Piñeyro del Campo ABOGADO—Rincon 152 (altos). 207

No mas humedad ENRIQUE CASTIGLIONE pone en conocimiento del público en general que viene de las inutilidades que hacen para sacar las humedades de los edificios, ha decidido hacer una rebaja considerable en trabajo de ASFALTO, única materia y único poseedor para dicho efecto, donde no presenta dificultad ninguna y que puede garantir por su larga esperiencia de *once años* en el país donde los primeros trabajos están en debida forma—Calle Canelones 331, y Paraná 37. Montevideo. 42

Para escuelas y colegios Elementos de Historia de la República—Geografía de la misma—Compendio de Historia y Catecismo Constitucional, por don Isidoro De María, en venta en las principales librerías y en la calle de Maldonado número 209. Tambien se halla la reseña histórica del Teatro Solis, rasgos biográficos de notabilidades orientales y Anales de la Defensa por el mismo autor. 1953-st9.

Profesora De aleman, de piano y solfeo.—Participa á las familias que habiendo llegado de Europa, en donde acabó de perfeccionar sus estudios, dará lecciones á domicilio, comon su casa particular. Calle Soriano núm. 150. 204

Se vende El sepulcro núm. 129 del segundo cuerpo del Cementerio Central, de propiedad de la Sociedad Patriótica Liberale Ticinese.—Se reciben ofertas en la calle 18 de Julio núm. 126, pintureria de Enrique Monestier.—*La Comision Directiva.* 1885 st15.

Se alquila ... cuadras de la Plaza de Frutos de las Tres Cruces; el que se interese ocurra á la fábrica de fideos de la plaza Sarandí, calle Reducto núm. 27. 1823-st18.

Se vende En el departamento del Durazno, á pocas leguas de la via férrea á Rio Negro, una cuarta suerte de campo alambrado y doscientas reses de cria existentes en el mismo. Buenos títulos y clase de campo inmejorable. Para informes, Cerro Largo 42. 1340-sbre.15

Se vende Una bien construida y cómoda casa baja, compuesta de 7 piezas, con cocina, altillo y letrina, situada en la Playa Ramirez, calle San Salvador núm. 50 esquina Yaro 201 y 203. En la misma darán razon. 1915-st9.

Ya sabe el pueblo Que el establecimiento de Fleurquin y Ca. es especial para hacer los retratos instantáneos para niños y los de señoras y señoritas, tomándolas siempre en lindísimas, graciosas y elegantes posiciones. Desde el 15 al 28 del corriente haremos una extraordinaria rebaja en nuestros precios habituales. Prevenimos á las respetables familias que favorecen nuestra casa, que la hora mas conveniente para tomar las fotografías de los niños es de 1 á 4 p. m., y á las señoras y señoritas que tenemos un salon especial para arreglar sus trajes. **Fleurquin y Ca.**—Calle Rincon núm. 55. 141.

A los estancieros y saladeristas

El que suscribe está dispuesto á recibir hasta **seis mil** cabezas de ganado vacuno para invernar, y en su defecto las tomará en sociedad; contando para ello: con un campo alambrado de cuatro leguas cuadradas, en el distrito denominado Gualeguaycito y dentro de los límites siguientes: al Norte, la Estancia de Salinas; al Sud, D. Alejandro Dorado; al Este, la cuchilla Grande y al Oeste, el rio Gualeguay; y otro en Don Gonzalo, (Departamento La Paz) estancia denominada San Inocencio, área de tres leguas cuadradas, de propiedad de doña Manuela P. de Echagüe, á cuatro leguas del saladero Santa Helena.

Por informes á los señores Coll Sardá y Ca., en Concordia, y en Federacion á D. Justino Arue.

Dirigir propuestas por cartas ó telegramas al que firma á Federacion.

1988 oct9. *Agustin M. Pais.*

LECCIONES DE INGLÉS Y ALEMAN

El abajo firmado, muy conocido profesor que ha enseñado á la mayor parte de la juventud mas distinguida de Montevideo, dá lecciones en casa, de dia y de noche, en los mencionados idiomas.

Tambien se ofrece para dar lecciones tanto de los idiomas mencionados como de clases elementales en casas particulares.

H. Kaufmann, Reconquista 43.

98 dp¼3ªpáj

GRAN CAFÉ DE BORDEAUX

AL PÚBLICO

Habiendo adquirido este establecimiento, el cual se halla situado en lo mas céntrico de la ciudad, teniendo dos entradas, una en la Plaza Independencia números 18 y 19, y la otra en la calle Andes 145; no habiendo omitido gasto alguno para colocarlo á la altura de los mejores en su género, de la capital, ya sea por el servicio como por la buena calidad de lo que en él se expende; de lo que se podrán cerciorar los que á él concurran.

Tambien hallarán en el establecimiento cinco magníficas y excelentes mesas de billar.

Al mismo tiempo hago presente que he nombrado Director del café al activo y conocido jóven Antonio Vera.

Justino Lalanne.

Teléfono de las compañías Uruguaya y Gower-Bell, á disposicion de los clientes.

1868-st24 dpm.

PERFUMERIA OZEA — Superior Calidad — NUEVA CREACION DE Wm. RIEGER — Perfumista & Destilador — FRANCFORT s/M. — PROVEEDOR DE LA REAL CASA DE ESPAÑA.

Ozea		Ozea
Jabon	»	Agua
Jabon superior	»	Agua de tocador
Aceite	»	Vinagre de tocador
Pomada	»	Agua para los dientes
Cosmetico	»	Pasta
Brillantina transparente	»	Polvos
Extracto	»	Cold Cream
		Sachet

Se hallen de Venta en las principales perfumerías y farmacias &ca. &ca. 132

Invencion importante

Se pone en conocimiento de todas las compañías ó Directorios de Ferro-carriles y tramvias de la capital y donde se hallen establecidas líneas, que el que suscribe ha inventado un aparato adecuado para el barrido de dichas líneas, despidiendo todo objeto que se encuentre en ellas, el cual no tan solo es importante para esto, sino que hasta es utilísimo y sirve de amparo para los que desgraciadamente lleguen á caer del pescante.

Los interesados pueden dirigirse á la calle Florida núm. 215, el dia 9 del corriente de 12 á 3 p. m. para obtener mas datos.

1974-st9. *Justo Turcati.*

Sociedad Anónima (Inglesa) DE MANDATOS, PRÉSTAMOS Y AGENCIA DEL RIO DE LA PLATA

Capital autorizado... £ 1.000.000
» emitido y suscrito... » 500.000

OFICINA MATRIZ LÓNDRES, 61 MOORGATE STREET

DIRECTORIO

John Morris, Presidente — C. J. Gunther
Edward Ashworth — John Taylor
A. J. Fits-Hugh — W. Wilson

Esta Sociedad hace préstamos *en efectivo* sobre hipotecas de propiedades urbanas ó rurales en la República Argentina ú Oriental del Uruguay, á plazos convencionales.

Adelanta dinero con caucion de títulos nacionales ó provinciales, cédulas y acciones.

Tambien se ocupará aquí ó en Lóndres de toda negociacion comercial ó financiera.

Por demás pormenores ocurrir á la oficina de la sociedad en Lóndres, 61 Moorgate Street E. C. ó en Buenos Aires, San Martin 36 (altos).—*H. Alfred C. Cox*, Gerente. 200 dpm.

AMIGO DE TODOS — PÍLDORAS HOLLOWAY

Millones de personas, en todas las partes del mundo, recomiendan dichas Píldoras como el

Mejor restaurativo

de la salud que se conoce. Ellas curan todas las afecciones

Del corazon, del hígado, del estómago

de los riñones y de los intestinos y remueven la acrimonia, la flatulencia y la cardialgía, expulsando de la sangre toda impureza fortaleciendo completamente el sistema nervioso y dando un tono saludable á la organizacion en general.

UNGÜENTO HOLLOWAY

Este maravilloso bálsamo sana infaliblemente las heridas antiguas, las llagas

Y LOS MALES DE PIERNAS Y DE PECHO

Por medio de su influencia las úlceras virulentas toman muy pronto un aspecto convaleciente y desaparecen. Jamas deja este Ungüento refrigerante de producir una cura perfecta de las

AFECCIONES DE LA PIEL

los constipados, las toses y el reumatismo, cuando se ha apelado en vano á todos los demas remedios.

Las Píldoras y el Ungüento únicamente se fabrican en

N.º 533, OXFORD STREET, LÓNDRES

y se venden por todos los principales boticarios del mundo civilizado, con instrucciones para su uso en casi todos los idiomas.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el rótulo en el bote ó la caja, para cerciorarse si está la direccion de 533 Oxford Street, London, pues si no está, entonces se trata de perpetrar un descarado engaño. 81-dosrps

DEPÓSITO DE PIANOS Y ARMONIOS DE CARLOS OTT

En esta casa se encuentran siempre pianos de **Schiedmayer, Pianofortefabrik, F. Sprunck, Chickering and Sons.**

Unico agente en la República de los riquísimos pianos de **Rönisch.**

La casa garante todo piano que vende, así como las composturas.

Calle Sarandí número 211

AL LADO DEL CORREO

54. dp¼

AGENCIA EXPRESO

212—RECONQUISTA—212

Expreso de equipajes y encomiendas

La agencia se encarga del trasporte de equipajes desde ó para á bordo de los vapores intermedarios y estaciones de ferro carriles hasta el domicilio del viajero en la ciudad, á precios módicos.

Los botes á servicio de la agencia usarán de una banderita azul con las letras E. A. en amarillo.

212 Reconquista—Buenos Aires 1880-st28.

HISTORIA POLÍTICA Y MILITAR DE LAS Repúblicas del Plata

POR ANTONIO DIAZ

Se desea comprar el tomo XII de dicha obra. En esta imprenta darán razon.

DIRECCION GENERAL DE INSTRUCCION PÚBLICA

Secretaría de la Direccion General de I. Pública.

Montevideo, Setiembre 5 de 1885.

Llámase á concurso para proveer por oposicion, el empleo de maestra principal de la escuela mixta de la ciudad de San José, cuyo acto tendrá lugar el 19 del corriente.

Las solicitudes de los aspirantes se recibirán en esta Secretaría hasta la una de la tarde del dia del concurso.

1967-st19. *El Secretario General.*

Secretaría de la Direccion General de Instruccion Pública.

Montevideo, Enero 5 de 1885.

Estando vacantes los empleos de Maestros de algunas Escuelas Rurales, se avisa á las personas que deséen ocupar los cargos de la referencia para que se presenten en esta Oficina todos los dias hábiles, de 12 á 5 p. m. *El Secretario General*

34—perm.

Empresa Teatro Solis

La Comision Directiva llama á propuestas para el arrendamiento del espresado Teatro por todo el año de 1886.

El pliego de condiciones estará á la disposicion de los interezados todos los dias hábiles, desde las 11 a. m. hasta las 4 p. m.

Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados el dia 18 de Setiembre á las 4 de la tarde y la Comision se reserva el derecho de aceptar la que á su juicio crea mas conveniente á los intereses que representa ó rechazarlas todas, si ninguna llena sus deseos.

Montevideo, 29 de Agosto de 1885.

1895-st18.3ª *El Secretario.*

CARRAU Y C.ª

199—QUEGUAY—199

LIBRANZAS

sobre cualquier punto de

ESPAÑA

682 stbre.23.3ª.

Banco Comercial

Desde la fecha y hasta nuevo aviso que se fijará como de costumbre en el despacho del Banco, la tasa de intereses será como sigue:

DEPÓSITOS Á PLAZO FIJO

Por 6 meses . . . . . 2 p.% anual
Por 3 id. . . . . . 2 » »

CUENTAS CORRIENTES

Sobre los saldos á favor del Banco, 9 p.% anual.
Sobre los saldos en contra del Banco, no se abona interés.

DESCUENTOS — Convencional.

Montevideo, Abril 1º. de 1885.

49

COMPAÑÍA TELEFÓNICA Y DE LUZ ELECTRICA DEL RIO DE LA PLATA

La Administracion deseosa de hacer extensivas á todos sus abonados, las ventajas que hasta ahora solo ha gozado una parte de ellos, se ocupa con afan de colocar en todas partes su aparato Gower Bell de alta voz de una forma mas manuable y con una nueva combinacion iman-eléctrica que ofrece mas certeza en la comunicacion y hace de este un aparato inmejorable.

El abono mensual continúa como sigue:

Por mes. . . . . $ 4.00

para los residentes en la villa del Cerro, villa de la Union, Cordon, Aguada y Montevideo.

Líneas particulares, convencional, segun distancia.

Las ventajas que ofrece esta Empresa al público, son:

Un aparato incomparablemente mejor que ningun otro inventado hasta hoy.
Un servicio inmejorable.
Una baratura sin igual.
El público sabrá lo que le conviene y no necesita consejeros.
Servicio de dia y de noche sin interrupcion.
Oficina Central, calle Piedras núm. 137, altos.

Juan Mac-Coll, Administrador General.

193-dpm.

Jacobo Steinheuer y C.ª

92—CALLE CIUDADELA—92

MONTEVIDEO

CASA INTRODUCTORA

DE

Alhajas, Relojes, Platería

Y

Cajas de música

Casa en Buenos Aires

RIVADAVIA 261 (altos)

189.dpm.

Marcas depositadas

DE LOS MEJORES VINOS DE

OPORTO Y JEREZ

El Oporto reserva 1834 — ES EL MEJOR — PARA ENFERMOS — El Oporto reserva 1815

OPORTO

RESERVA ★★★★ 1834

Este es el mejor vino, mas barato y de mas consumo. Se encuentra en venta en los principales almacenes y confiterías.

Fíjese el consumidor, que la cápsula y el tapon de la botella tengan la marca ancla.

Coñac Moscatel

Este superior coñac hecho con pura uva moscatel de Setubal, se encuentra en venta en casa de los que suscriben.

MARTINS Y C.ª

184.dpm 3ª.

Á LOS AGRICULTORES

SE LES RECOMIENDA NO USEN OTRA SEGADORA ATADORA QUE LA

OSBORNE Nº 11

Hay 1,800 máquinas en uso en la República.

Pueden cortar y atar el trigo de 200 cuadras en 15 dias, así es que en el trascurso de una cosecha sacan mas del costo de la máquina.

Las máquinas son garantidas y se entregan trabajando en el rastrojo, bajo la direccion de un maquinista.

Ningun labrador salvará su cosecha si no tiene **una segadora atadora Osborne.**

El **hilo es de Manila** puro y no se revienta como el de otras máquinas.

Para asegurarse de lo que compran pidan el hilo que tenga el nombre de Juan Shaw en cada ovillo, pues es el único garantido para usar con cualquier máquina.

De los señores D. M. Osborne y C.ª, que ha vencido en los Estados-Unidos á todas las máquinas de segar y atar que se presentaron á concurso el año 1883, mereciendo por tal el primer premio Medalla de Oro.

Este es el segundo año que se introduce esta máquina al país y tenemos la conviccion, que no tiene rival.

El deseo de sostener la bien merecida fama de ser los primeros fabricantes en el mundo, de máquinas de esta clase, ha impulsado á sus fabricantes á introducir en ellas todas aquellas mejoras que tienden á hacerla, como es, la **Non Plus Ultra** de las

MÁQUINAS ATADORAS OSBORNE

Dichos señores han encontrado el desideratum aplicando á su Máquina un Atador Automático, que ata y corta el hilo sin necesidad de que el conductor se preocupe para nada de ello.

Hace las gavillas del tamaño que se quiere, bastando para esto, graduar el atador una sola vez. Es mas sencilla, mas liviana, mas fuerte y contiene muchas menos piezas que cualquiera otra Máquina conocida.

Su corte es mas ancho que el de cualquiera otra máquina, debido á ésto su trabajo diario excede en mucho á las de otros fabricantes.

SEGADORA Y GUADAÑADORA "KIRBY NUMERO 3"

Tambien tenemos la conocida **Kirby núm. 3.** Es la mejor Segadora y Guadañadora combinada que se ha construido; no tiene rival en el corte de trigo, lino y cebada. La misma máquina se convierte en Guadañadora para el corte de alfalfa ó pasto.

Trilladoras con motores llamados «El Republicano» de Robey & Co.

140 EN USO EN LA REPÚBLICA

Trillan y limpian 250 fanegas diarias.

En los departamentos de San José, Canelones y Colonia, han hecho 10,000 fanegas en la cosecha del año pasado.

Se venden garantidas por su buen trabajo.
Se entregan trabajando en la parva.
Condiciones liberales al alcance de los labradores.

Pidan pues:

Trilladoras á vapor de Robey.
Segadora atadora Osborne.
Segadora guadañadora Kirby.
Hilo para atadora Juan Shaw.

AGENTE GENERAL: **Juan Shaw**, calle Rincon núm. 21.

En venta: ferretería por mayor de **Antonio Rubio**, 18 de Julio núm. 111. 1986

ESPECIFICO JEYES

EL MAS INFALIBLE, EL MAS ECONÓMICO Y EL DE MAS FÁCIL APLICACION, GARANTIDO LIBRE DE TODO VENENO, CURA RADICAL DE LA SARNA EN LAS OVEJAS—SE USA CON AGUA FRIA

El específico Jeyes es el mejor que hasta hoy se ha inventado para ese objeto. Su efecto es maravilloso, no solo para la cura de la sarna en el ganado ovino, sino para la destruccion de las garrapatas moscas, gusanos y todo cuanto insecto acomete al ganado lanar. Entre otras muchas propiedades tiene la de dejar la lana blanca y sedosa sin disminuir su peso.

Se mezcla una parte de específico con cien partes de agua. Un galon de específico alcanza para curar de 600 á 700 ovejas.

Unicos Agentes y depositarios en Montevideo

Ravera hermanos, «Barraca Colon», Cerro-Largo núm. 178

118.dpm3ª.p

ERNESTO QUINCKE

MONTEVIDEO—RINCON 39

CASA INTRODUCTORA Y DEPÓSITO DE MAQUINAS

PARA LA AGRICULTURA Y TODA CLASE DE INDUSTRIAS

Vende las máquinas garantidas y se encarga de su colocacion, para cuyo efecto ha aumentado su personal con un

INGENIERO MECÁNICO EXPERTO

Procura informes sobre rendimiento de industrias.

Da presupuestos y planos, tanto de instalaciones completas de fábricas como de cualquier máquina suelta.

Efectúa órdenes mediante una comision módica.

173-dpm-3ª.p.

Depósito de pianos y armoniuns

DE JULIO MOUSQUES

163—CALLE ITUZAINGÓ—163 (PLAZA MATRIZ)

Unico representante de las fábricas de: Steinway and Sons, L. Römhildt, F. L. Neumann, Schiedmayer Sohne, R. Ibach Sohne.

Tambien hay consecutivamente en venta pianos de las fábricas T. Schilling Holling y Spangenberg, Schiedmayer, Pianoforte Fabrik.

Se alquilan, afinan y componen.

Notable rebaja en los precios.

NOTA—Garante todo piano que venda ó componga. 208 dpm.

AL BUTUCUDO

ESPECIALIDAD EN CAFÉS

En grano, tostado y molido

Y THE SOUCHONG

Licor de los indios MATTO-RROSSO

La casa tiene el elixir de Raspail anti-colérico, el elixir de la Grand Chartreuse, el licor higiénico de la Gauloise, amarillo y verde.

Mostaza de Dijon, gran surtido de conservas y vinos finos, etc., etc.

Calle Buenos Aires núm. 219

181-dpm.

IMPORTANTE Á LOS ESTANCIEROS

La voz autorizada del señor L. H. y O., aconseja que se aumente el número de los buenos ganados en nuestra campaña, etc.

Con este motivo y para secundar tan loables propósitos, se hace saber que en la conocida estancia **Martin Chico**, 9 leguas del pueblo Carmelo, hay siempre en venta:

Toros de Durham (mestizos).
Carneros Lincoln.

Para detalles, á la misma estancia, ó por carta dirigida á **Don Diego Mac-Culloch**, estancia Martin Chico, Carmelo. 1977-oct8.3ª.

EL BANCO INGLES DEL RIO DE LA PLATA

AGENCIA EN PAYSANDÚ

Habiendo resuelto estender nuestras operaciones á la plaza de Paysandú, se avisa al público que en breve quedará instalada en dicha plaza una Agencia de este Banco.—Calle 18 de Julio núm. 296, bajo la gerencia del señor don Juan Chaplin, conocido vecino y Vice-Cónsul Inglés en esa ciudad, á quien se ha munido de los poderes correspondientes.

115, 117 119—MISIONES—115, 117 119

Montevideo, Julio 15 de 1885.

1569.ot16 *Juan Mac-Crindle*, Gerente.

LIQUIDACION

POR DESALOJO DE LOCAL

Maquinarias, modelos, tornos, prensa hidráulica, calderas, herramientas de calderero, dos motores á vapor, tanques de fierro, un pescante de fierro grande, id. varios de madera, modelos de las mas hermosas columnas y balcones que hay en el país, de escalera, etc., 3 hornos de fundir fierro, 1 tijera y punzon grande, 1 torno de 16 piés, etc., etc.

VENTA Á TODO PRECIO!

Al contado, y á los que no puedan pagar se les fia con garantía.

UNICA OCASION

Todos los dias de 9 á 11 a. m.

Calle Yerbal núm. 12, antigua fundicion Garragorri. 1912-st12.3ª

Hormigo-Vizcachicida

SISTEMA CANDELON

Con privilegio esclusivo de los Gobiernos

URUGUAYO Y ARGENTINO

Esta perfeccionadísima máquina para matar y destruir completamente la hormiga y todo animal dañino que ocupe el subsuelo, en cuevas, se halla en venta en la casa de los agentes, Piedras 210, esquina de Misiones. Allí se darán al comprador todas las instrucciones necesarias. 202

Prince & Bourse

DENTISTAS AMERICANOS

CALLE DE LAS CÁMARAS, NUM. 162

ESQUINA BUENOS AIRES

Teléfono *La Uruguaya*, número 1. 17.3ª

«HOJA DE ORO»

EL ÚNICO ESPECÍFICO QUE MERECE EL NOMBRE

PARA CURAR

La Sarna en las Majadas

Se puede usar con agua fria

Esta especialidad es fabricada en Virginia mismo, y bajo inspeccion y análisis para así garantir un máximum constante y uniforme de nicotina, y es extraida del tabaco conocido por **Hoja de Oro**, cuyo nombre y marca están debidamente registrados en esta República y la República Argentina, como Marca de Fábrica y de Comercio, y la falsificacion será perseguida segun la Ley.

En la República Argentina está sobrepujando á todo otro Sarnífugo, por la sencilla razon de ser el MEJOR. Se omite la Nómina de los Estancieros que lo han empleado por su mucha extension.

Tambien es del caso advertir que la NICOTINA es en sí misma *un aceite líquido transparente y sin color*. Así es que lo espeso y oscuro de un extracto no es una prueba de su fortaleza.

La **Hoja de Oro** puede pedirse directamente á los Agentes, segun las señas al pié de este Aviso, cuyo nombre es por sí solo una garantía de lo que se expende.

Agentes en todos los principales pueblos de la República.

Envases: Latas de 5 kilos.

GARANTIA

Se devolverá el dinero al comprador si la calidad no fuese la que representa ser.

Fíjarse en la marca HOJA DE ORO

ÚNICOS INTRODUCTORES

BELL, TOWERS Y C.ª

Calle 25 de Agosto número 107

MONTEVIDEO 170.dpm

MARÍTIMOS

SOCIETE GENERALE DE TRANSPORTS MARITIMES A VAPEUR

Servicio regular

DE NAPOLES Á BUENOS AIRES

EL MAGNÍFICO VAPOR FRANCÉS

SAVOIE

Comandante—VERD

Saldrá el 23 de Setiembre de 1885, para Rio Janeiro, Bahía, Barcelona, Marsella, Génova, y Nápoles

En el caso de cuarentena en Europa, los gastos de los pasajeros de 3.ª clase, serán por cuenta de la Compañía.

Se dan boletos de pasaje de ida y vuelta, haciendo una rebaja de 20 % á los de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

Las personas que quieran hacer venir pasajeros de Europa, pagarán aquí sus pasajes contra una carta de crédito, y en caso de quedar sin efecto se devolverá íntegramente el importe.

Se recibe carga, encomiendas y dinero á flete para los puntos arriba indicados y tambien para Valencia, Alicante, Cartagena y Málaga.

Se asegura por cuenta de la Sociedad.

Para pormenores, ocúrrase á los agentes, calle Zabala números 174 y 176.

69 *H. Llamas y Ca.*

Compañía del Pacífico

55—CALLE SOLIS—55

Salidas de Montevideo

El vapor paquete inglés **[illegible]** capitan J. Pepper, saldrá el viérnes 4 de Setiembre de 1885—Para Rio Janeiro, Bahía, Pernambuco, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

El vapor paquete inglés **PATAGONIA** capitan J. Barr, saldrá el juéves 10 de Setiembre de 1885—Para Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaiso y demás puertos del Pacífico.

El vapor paquete inglés **COQUIMBO** capitan W. H. Weston, saldrá el viérnes 18 de Setiembre de 1885—Para Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

El vapor paquete inglés **[illegible]** capitan J. B. Park, saldrá el mártes 22 de Setiembre de 1885.—Para Punta Arenas, Talcahuano, Coronel, Valparaiso y demás puertos del Pacífico.

El vapor paquete inglés **[illegible]** capitan E. Triend, saldrá el viérnes 2 de Octubre de 1885—Para Rio Janeiro, Bahía, Pernambuco, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

Todos los vapores llegarán un dia antes de la fecha fijada para la salida.

La correspondencia para Inglaterra se mandará por la via de Burdeos, adelantándose de este modo dos dias en su entrega.

Todos estos vapores llevarán pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

Precios reducidos.

YARROW HETT y Ca.—Montevideo, Solis, 55.—Buenos Aires, calle Cangallo núm. 34. 2

MENSAJERIAS FLUVIALES A VAPOR

RES NON VERBA

Salidas de Montevideo para Buenos Aires y Uruguay:

Vapor **Olympo**	los lúnes.
» **Silex**	» mártes.
» **Cosmos**	» miércoles.
» **Rio de la Plata**	» juéves.
» **Saturno**	» sábados.

AGENCIAS

Montevideo	Buenos Aires
ZABALA 51	RECONQUISTA ESQUINA CUYO

7

TRANSPORTES FLUVIALES A VAPOR

LINEA REGULAR DE NAVEGACION

De los Rios de la PLATA, PARANÁ y PARAGUAY

Servida con los vapores de la Compañía

CENTAURO y MONTEVIDEO

VAPOR PAQUETE ARGENTINO

MONTEVIDEO

Capitan: A. SUSINI

Para **Buenos Aires y la Boca, Rosario de Santa Fé, Paraná, La Paz, Esquina, Goya, Bella Vista, Corrientes y Puertos del Paraguay hasta Asuncion.**

Saldrá el 5 de Setiembre.

Gran rebaja en los pasages para el litoral, 50%.

Recibe carga, encomiendas y pasajeros, de 1.ª y 2.ª clase.

Excelentes comodidades y esmerado trato.

Por órdenes, pasajes, etc. y cualquier informe, ocurrir á la Agencia

182—Calle Piedras—182

171 *Pedro B. Rodriguez.*

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Società riunite: Florio e Rubattino

Para Génova, y Nápoles el nuevo vapor

PERSEO

Capitan—G. PICCONI

Saldrá el 8 de Setiembre.

Por mas informes:

204—PIEDRAS—204

SECCION JUDICIAL

Jueces de turno

DEL 7 AL 12 DE SETIEMBRE

Tribunal de Apelaciones de 1er. turno—Doctores Salvañach, Vilaza y Nin.—Secretario: Francisco M. Castro.—Sala: calle Norte de la Plaza Independencia, núm. 15.

Juzgado de lo Civil é Intestados y de Hacienda—Juez: Dr. D. Ernesto Frias.—Actuario: Julio Sienra.—Oficina: Cámaras, 158.

Juzgado de Comercio—Juez: Dr. D. Juan A. Saráchaga.—Actuario: José A. Freitas.—Oficina: Cámaras, 54.

Juzgado del Crimen—Juez: Dr. D. Jorge H. Ballesteros.—Actuario: Manuel P. Fernandez, —Oficina, Yi, 236.

Despachos

TRIBUNAL DE APELACIONES—1.er TURNO

Dres. Salvañach—Velazco—Vilaza

Dia 8

Trámite—Concurso Banco Navia y C.ª con Banco Comercial; Marcelino C. Nuñez con Gerónimo Techera; Bernardo Esparraguera con Sociedad C. Hipotecario; Nicasio Galeano con Brito Cásio de Almeida; concurso Pedro Saralegui, incidente sobre interventor; Isidro Noguera con Luis Piera; Miguel A. Sierra con Avelino Lerena.

Sentencia definitiva—Ramon Trabal con Junta Económico Administrativa.

Francisco M. Castro,
Secretario.

TRIBUNAL DE APELACIONES—2.º TURNO

Dres. Fortesa—Rucker—Nin

Dia 8

Trámite—Lucas Rodriguez, criminal; Pedro Alvarez con Olivio y Saturnino Sandes 2; Adolfo Ribera con la suc. Simonet; Concepcion Caires de Paiva con Valentin Palma; Fausto Vicente Rodriguez da Silva, test.; suc. de Pedro Guerrero y Fisco.

Sentencias interlocutorias—Rafael Albarenga con la suc. Fermin Albarenga; Emilio R. Pesce con Isaac de Tezanos.

Juan F. Castro,
Secretario.

JUZGADO DE LO CIVIL—PRIMER TURNO

Á CARGO DEL DOCTOR GONZALEZ

Dia 8

Interlocutorias—Isolina Vazquez; test. Petrona Hernandez de Leon; Carlota Ferreira de Viana.

Trámite—Sucesion José Givoso; Dominga Peraza; test. José Lando; test. Francisca Torres de Guerrero; id id; test. Alfredo L'Elgere; Zapata con José M. Rodriguez Flores; Angela Rodriguez; Luisa Olivier con Luis Olivier; Ramon F. Peyrallo; test. Tomasa M. de Barrios; intestado N.; José M. Solsona con Enrique Rasse; test. Gabriel Sayago; Banco Nacional de Buenos Aires con Andrés Rivas; Nicolasa Arias de Cabrera; Pedro Varela con Adolfo del Campo; Sociedad Francesa con Antonio Ferreira; Alberto Cárlos de Finetz con Juan Lapena; José M. Montero con Bárbara Hernandez; Arias con Garre y Blencio; Eustaquio Basilla; Oscar Queirós con Antonio Cormeño.

HACIENDA

Elias Colombino con el Fisco; Eduardo Fuentes y Martiniano Silva con el Fisco; Liberato Fajardo con el Fisco; José M. Perelló con Victor Barrios.

Antenor R. Pereira,
Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL—SEGUNDO TURNO

Á CARGO DEL DOCTOR FRIAS

Dia 8

Trámite—Test. Gabriel Requesens; Faustino Quijano con Cipriano Cames; Eduardo R. y Medina con Francisco A. Gomez; test. Margarita Vidal de Mármol; test. Francisca Figueredo de Pernas; test. de Benito Gaytan; Celmyra M. de Paye con Juan M. Puentes; Felipe Victora con Cárlos Pereda, oficio; Fructuoso Olmos con Bernardo Olmos; Isabelino Mendez con Manuel Acosta; intestada Ana Smith; intestado Manuel de la Fuente; Manuel Costas con sucesion Francisco Vazquez; Pedro Auster, ciudadanía; Genoveva Ibarra de Lopez, vénia; Juan H. Martinez con Antonio P. Villalba; Joaquin A. Machado con Erminito Machado; Francisco Risso con Leopoldo Sivori y Nicolás Schiaffino; Brisolese y Lanza con Empresa Ferro-Carril á Pando.

Interlocutoria—Intestado Domingo Iglesia.

HACIENDA

Juan José Diaz; sucesion Antonio Martinez con el Fisco; Manuela Larrañaga con el Fisco; Alejandro Achucarro con el Fisco; Antonio Castro con el Fisco; Aurelio Fynn con Olivera y Barboza; Manuel y Miguel del Cerro.

Expedientes á que no se les da trámite por falta de papel sellado

Intestado Pascual Turnero; escrito del rematador Previtale; Cárlos Molinari con sucesion Domingo Iglesias; Fortunato Bonifacio y Ca. con la sucesion de Domingo Iglesias; Martin Posada con Juan Reinardt.

Julio Sienra,
Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL E INTESTADOS TERCER TURNO

Á CARGO DEL DOCTOR DON JOSÉ L. VILA

Dia 8

Trámite—Santiago Bottini test.: Justina Ojeda y otro con Patricio Maldonado (2); Santiago Rodriguez suc. y Juan Quevedo sobre cumplimiento de un compromiso arbitral; Cárlos García y Mon con Nicolás Roballos y otro; Antonio Buschiazo con Pedro Isasa; Brandes y Ca. con Manuel Pagola, suc. (Impedimento); Agustin E. Guerrero con suc. Bernardina R. de Delgado; El Fisco con suc. Juan Acosta, (Hacienda); Estéban Canale, conc.; Micaela Welsh con Ramon M. Piccardo (Impedimento); Cármen Sanchez de Liñan, informacion; Cleoffe Batelli de Habegger con Pascual Corte; José Rialfcon test. Pedro Arotçaren; Máximo Santos con Yens y C.ª, impedimento.

Sentencias interlocutorias — Maura Davison tercería en autos Banco de Lóndres y Rio de la Plata con test. Roberto Davison, impedimento; Vital Castellanos, denuncia, hacienda.

Juan P. Ruiz,
Actuario.

JUZGADO DE COMERCIO DE 1er. TURNO

Á CARGO DEL DOCTOR SARÁCHAGA

Calle Cámaras 54

Dia 8

Trámite—Bergmann y C.ª con Schmidt; Cagnoli con el conc. Esteves; Concurso Gil hnos.; Concurso Fandiño con Gonzalez; Vignale Parma y C.ª con Vecino; Brissolese y Lanza con Pealer; Castellarnau y otros con Guillespié y C.ª; Beduchaud con Moncayo y Requena; Rosso y C.ª con Villasboa; Banco Lóndres con Gonzalez; New London con Garat.

Interlocutorias—Amézaga Diez y C.ª por matrícula; Curbello con Folle hnos. y C.ª; Banco Mauá con Susviela; Laguarda, por título de corredor y rematador; Rey, por título de rematador; Isnardi, por id id.

José A. de Freitas,
Actuario.

JUZGADO DE COMERCIO DE 2.º TURNO

Á CARGO DEL DOCTOR DON OVIDIO GRANÉ

Oficina, Rincon 280

Dia 8

Trámite—Silva con Villanueva; Conc. Gonzalez, inc. Ruiz; Conc. Saraleguy; Valleja con Colomar, tercería Colomar; Saraleguy con Rodriguez; Arruti con Zúñiga.

Interlocutoria—Galiana con Mas y C.ª

Mariano Requena,
Actuario.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL

Á CARGO DEL DOCTOR DON LUIS PIERA

Dia 8

Trámite—Rodriguez con de los Santos; test. Torres; Jens Jacob Olsen, antecedentes; Britos con Velazco (2); Baffigo con Chiara; sucesion Mallada con Cardoso, exhorto; Suc. Balsamo; Mella con Tamaño; Tagle con Lavalleja; Barthe con Puentes; Calvete con Añon; Caprile y Piccasso; Empresa Ferrocarril Uruguayo del Este con Erausquin; Oheili con Lagrille; test. Mello, exhorto; Juan Revuelta; Diaz con Varela; suc. Vilardebó con Comision Hospital de Caridad; Martinez con Castelar; Oyhamburo con Wich; test. Vega de Vazquez; test. Maisonave; sucesion Farias (2); Rodriguez con de los Santos; Viera con Sanchez; Cuneo con Bonardi.

Interlocutorias—Empresa Caños Maestros con Vieta; Fischera con Muñoz; Piria con concurso Bertha; Ramos del Manzano con Alvarez.

Definitiva—Clemente Bascon con Bergés.

E. H. Piccardo,
Actuario.

Juzgados de lo Civil

Por mandato del señor Juez L. de lo Civil doctor don Domingo Gonzalez, se hace saber al público la apertura de la sucesion de don David Devoto, citándose á la vez á los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes para que dentro del término de treinta dias comparezcan ante este Juzgado con los justificativos correspondientes; bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—Montevideo, Agosto 26 de 1885.—*Antenor R. Pereira*, escribano público. 1919-st13.

Juzgados de Comercio

Por disposicion del señor Juez L. de Comercio doctor don Ovidio Grané, se cita y emplaza á don Ascencio Barcos á fin de que comparezca ante este Juzgado á fin de notificarse de la providencia recaida en un exhorto recibido de la ciudad de Buenos Aires, capital de la República Argentina, referente al juicio que le ha iniciado don Manuel Piera sobre interrupcion de prescripcion, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Montevideo, Agosto 28 de 1885.—*Mariano Requena*, escribano público. 1911-st13.

Por disposicion del señor Juez L. de Comercio, doctor don Ovidio Grané, hago saber al público, que por auto de fecha dos del corriente, recaido en el expediente de quiebra formado á don Francisco Mamberto, ha sido repuesto el auto de quiebra contra dicho fallido. Lo que se hace saber á los efectos que haya lugar.—Montevideo, Setiembre 4 de 1885.—*Mariano Requena*, escribano público. 1963-st13.

Juzgados Letrados Departamentales

Por mandato del señor Juez L. Departamental doctor don Juan F. Loriente, se hace saber al público la apertura de la testamentaría de doña Marcelina Silvera Duarte, emplazándose á las personas que por cualquier título se crean con derecho á los bienes hereditarios, para que se presenten ante este juzgado dentro del término de treinta dias bajo apercibimiento.—Melo, Agosto 6 de 1885 —*Juan Collazo*, escribano público. 1871-st26.

Por disposicion del señor Juez L. Departamental de la Colonia, República Oriental del Uruguay, doctor don Jacinto D. Real, se cita de eviccion y emplaza á don Francisco Lavalle para que dentro del término de ciento veinte dias comparezca á estar á derecho en el juicio iniciado ante este Juzgado por doña Isabel Ponce de Castro contra don Manuel y don Francisco Varela sobre reivindicacion.—Colonia, Mayo 9 de 1885. —*Abelino Nabal*, escribano público. 1098-sbre12.

Ante este Juzgado y en el expediente iniciado al efecto, se ha presentado doña Josefa Gago Ruibal, exponiendo: Que en el acta de defuncion del súbdito español Mariño Conde estendida con fecha 2 de Agosto del año 1884 en el Registro Civil correspondiente al Juzgado de Paz de la 2.ª seccion de esta capital, se ha padecido error al consignar el nombre y edad de dicho finado, y de consiguiente solicitaba se procediese á su rectificacion en la siguiente forma: Alberto Conde Mariño, español, de cincuenta y seis años de edad, de profesion labrador, de estado casado en segundas nupcias y domiciliado en la calle 25 de Agosto núm. 41. Y de mandato del señor Juez L. Departamental doctor don Luis Piera, á los efectos del art. 74 de la Ley de Registro del Estado Civil, se hace esta publicacion.—Montevideo, veintidos de Julio de mil ochocientos ochenta y cinco.—*Benito Montaldo*, escribano público. 1782-st13.

ANUNCIOS

SOCIEDAD PORVENIR

Llámase á propuestas para el arrendamiento de la barraca que posee esta Sociedad y que está situada al lado de la del Ferro-carril Central del Uruguay. Dicha barraca se compone de una área de 32 varas de frente al mar por 100 de fondo con un galpon de 30 varas por 11, y un muelle con suficiente agua para cargar y descargar, y con derecho á servirse de las mesas giratorias del Ferro-carril Central segun convenio celebrado con esa Empresa.

Las propuestas serán presentadas en pliego cerrado hasta el mártes 29 de Setiembre, á la una de la tarde en el escritorio de la Sociedad, calle 25 de Agosto núm. 121, reservándose el Directorio el derecho de aceptar la que crea mas ventajosa ó rechazar todas si no las encontrase convenientes.

1950 st29.

AVISO

EL DE CAPITAN LA BARCA NORUEGA SNEKLOKKE no responde por deuda alguna contraida por la tripulacion de dicho buque.

Montevideo, Agosto 22 de 1885.

1864-st19

Setiembre 9

FOLLETIN

JOSÉ SELGAS

EL CORAZON Y LA CABEZA

I

La vida del hombre tiene tambien su centro de gravedad.

Este centro, que ejerce sobre nosotros una atraccion poderosa, es la mujer, y su fórmula precisa es el matrimonio.

El hombre cae en él por su propio peso.

Despues de dar muchas vueltas alrededor de felicidades imaginarias, de placeres fugitivos, de dichas pasajeras; despues de correr de un punto á otro con la agitada inquietud de los deseos nunca satisfechos; despues de andar sin descanso por todas partes, no encontrando en ninguna satisfaccion ni reposo, se detiene fatigado, medita profundamente, se da una gran palmada en la frente, y se sienta; es decir, se entrega: más claro; se casa.

Hay un dia en que tiramos una raya por debajo de nuestros veintinueve ó treinta años, para sumar las diversas cantidades de locuras, pasatiempos y estravios que la juventud arroja casi siempre á nuestros ojos cuando se decide á separarse de nosotros para siempre.

Esta operacion nos da, por lo comun, una triste suma de ceros, una cantidad de tiempo perdido.

Despues de tanta agitacion, de tanta inquietud, de tanta ansiedad... ¡Bah! buscamos algo, y no encontramos nada. ¡Cuántas ilusiones desvanecidas! ¡Cuántos deseos disipados! ¡Cuántas esperanzas perdidas!...

Parece que despertamos de un sueño delicioso, en el que todo ha sido imaginario, ó que salimos de un espléndido teatro, en el cual todo ha sido mentira.

Nuestra sorpresa es igual á la que esperimentaria un avaro al convencerse de que el tesoro guardado cuidadosamente en el fondo de su gaveta sólo se componia de monedas falsas.

El hombre es una planta, y hasta entonces no ha hecho más que cubrirse de hojas fugitivas que el viento se lleva, y de flores que el sol abraza; de hojas que se caen y de flores que se agostan.

Entonces es cuando se detiene y piensa, lo que probablemente pensará el viajero estraviado al descubrir que el camino que lleva no conduce á ninguna parte.

Detrás de esta averiguacion está el matrimonio; el que dobla la esquina de esa observacion, inclina la cabeza ante la realidad de las cosas, tiende la mano para asirse á la última felicidad que la vida le ofrece, y, claro está, se casa.

Ahí nos esperan todas las mujeres; es el punto en que verdaderamente se unen las dos mitades del género humano.

Dicho esto, entremos en nuestro relato.

Rafael habia cumplido ya veinticinco años, y Esteban se acercaba á los treinta.

Ambos se hallaban unidos por el lazo estrecho de una amistad íntima, que habia nacido en la adolescencia, y habia seguido inalterable en la juventud.

Se habian educado juntos, y la costumbre los habia hecho inseparables.

Nada, sin embargo, mas opuesto entre sí que estas dos naturalezas.

Se encontraban estrechamente unidos; pero, entiéndase bien, estrechamente unidos por el vínculo que une al anverso y al reverso de una medalla.

Habian llegado á ser como las dos partes de un todo, y, como los *Gemelos de Siam*, iban siempre juntos, aunque, como ya hemos dicho, no estaban unidos por el pecho, sino por la espalda.

Esteban todo lo calculaba, mientras que Rafael todo lo sentia.

Los estravios del primero eran, digámoslo así, correctos, alineados; se notaba cierto órden severo en sus locuras; eran sus vicios razonables, y llevaba perfectamente reglamentadas sus malas costumbres. Era un calavera lleno de juicio.

En el juego procedia siempre con solemne formalidad, con admirable aplomo, con seriedad de un geómetra que resuelve un problema.

Antes de poner su dinero á una carta, estudiaba atentamente los incidentes del juego, pesando con escrupulosa frialdad todas las probabilidades favorables ó adversas; calculaba los desvíos y las inclinaciones de la suerte. Antes de jugar, veia jugar mucho tiempo; parecia que esperaba la fortuna para sorprenderla, empeñado en darle reglas al azar y leyes fijas á la suerte. Siempre tenia su *martingala*.

Este hombre se reia, claro es, de la casualidad, y no hacia gran caso de la Providencia. El cálculo era la ley absoluta de su entendimiento y la regla constante de sus pensamientos.

No era muy diestro en el manejo de las armas, pero tampoco era impetuoso; y, en todo caso, poseia el secreto de estocadas que él llamaba *infalibles*.

En toda mujer veia un enigma, que inmediatamente se ostinaba en descifrar; las estudiaba mucho mas que las queria, prefiriendo siempre las mujeres ricas á las mujeres hermosas.

Ya sabemos que Rafael era todo lo contrario: jugaba con delirio, se batia con arrogancia y amaba con locura. De la primera mujer que llenaba sus ojos hacia en el acto su felicidad presente, su felicidad futura y hasta su felicidad pasada; en la primera carta que se le ponia delante veia claramente su fortuna; en los lances que llaman de honor no pensaba nunca ni en herir ni en matar: pensaba únicamente en batirse.

Todo lo que Estéban tenia de juicioso y ordenado, tenia Rafael de informal y de loco.

Estéban daba vueltas, muchas vueltas, antes de llegar al fin que apetecia, mientras Rafael se lanzaba como un rayo sobre el objeto de sus impacientes deseos.

Si se me permite, diré que habia en el primero algo del astuto recelo del gato, y en el segundo mucho de la impetuosa ingenuidad del perro.

Ana Bolena, colocada entre estos dos hombres, hubiera encontrado colocacion para ambos: á Estéban lo habria elegido para ministro, y á Rafael para favorito.

Cuando al primero le salia mal la cuenta de sus cálculos, fruncia el entrecejo, se atusaba muy suavemente su hermosa barba negra, y decia:

—¡Bah!... He sido muy torpe.

Cuando el segundo conocia la injusticia de alguna de sus continuas ligerezas, se retorcia impaciente las suaves guias de su rubio bigote, exclamando:

—¡Dios mio! ¡Soy un miserable!

Ambos gozaban de los favores de la buena sociedad, que los acogia y los mimaba: á Estéban, porque era temible; á Rafael, porque era adorable.

Aquí tiene el lector los rasgos mas salientes de nuestros dos principales personajes.

A Rafael, como Dios lo ha hecho; á Estéban, como Dios ha querido que lo haga la sociedad en que vive.

II

Estos dos hombres se encontraron un dia en la calle, á hora en que no tenian costumbre de verse ni de encontrarse, y, no obstante, por la direccion de uno y otro parecia que mútuamente se buscaban, pues ambos se reconocieron con [illegible]

Iban encontrados como siempre, y, como siempre, cada uno se opuso al camino del otro. Los dos se detuvieron.

No era Rafael de los hombres que tienen el pensamiento pronto; pero en cambio su lengua se anticipaba á su pensamiento; hablaba sin pensar. Por eso cuando incurria en lo que Esteban llamaba una inconveniencia, se excusaba diciendo:

—Tienes razon; lo hice sin pensarlo.

Se encontraron, pues, y Rafael, poniendo las manos sobre los hombros de su amigo, le preguntó:

—¿Dónde vas por aquí? ¡Ah! (prosiguió diciendo.) Ibas á buscarme: sin duda me necesitas... por lo menos, algo tienes que decirme.

Esteban se valió de un gesto para evadir la pregunta, porque no entraba en su sistema mentir más que lo absolutamente necesario, y sin duda alguna no queria descubrir su pensamiento.

Tomó Rafael el gesto por respuesta, y añadió:

—Pues, mira, me alegro de encontrarte.... Imagínate que iba á tu casa...; porque... tengo que hablarte de un asunto que me interesa mucho.

—Lo que tienes (dijo Esteban, mirándole fijamente) es cara de haber hecho algun desatino.

—No (le contestó); hasta ahora no he hecho mas que pensarlo.

—¡Me asombras! (exclamó Esteban.) ¡Pensarlo! ¿Desde cuándo has caido tú en la manía de pensar?

—Hace muchos dias que me suelo sorprender con una idea fija. Como lo oyes, fija, sin que me sea posible desecharla. ¿Te parece esto extraordinario?

—Veamos qué es lo que piensas.

—Prepárate como si fuese á estallar una bomba en tus oidos; agárrate á mí para no caer de espaldas; vas á oir una cosa inaudita. ¿Estás dispuesto?

—Ahora (contestó Estéban), me tienes muy acostumbrado á tus desatinos.

—Este es el disparate del siglo.

—Lo creo.

—Oye... Pienso...

—¿Qué?

—Pienso... casarme.

—¡Casarte! (exclamó Esteban, verdaderamente sorprendido.) ¿Cómo diablos te se ha ocurrido semejante idea?

—En honor de la verdad (replicó Rafael), no se me ha ocurrido.

—¡Ya!: eso es otra cosa.

—La he soñado.

—¡Vamos!: entonces es que estás durmiendo todavía.

—Y sacudiéndolo con violencia, añadió:

—Despiértate, y hablaremos formalmente.

Rafael sufrió con paciencia el sacudimiento, y después, con una formalidad increíble, dijo:

—La he soñado. Verás: he debido soñar que la soledad es triste. ¿Me entiendes?

—Sigue.

—Que el mundo es un bello paisaje, pero en el que yo soy un pájaro solitario que vuela de una parte á otra, sin poder estarme quieto en ninguna; un pájaro sin nido. ¿Comprendes?.... Ahora bien: cansado de dar vueltas en la cama, me desperté; me dolia todo el cuerpo, y comencé á recordar todas las angustiosas particularidades de mi sueño, y dando vueltas en la cama, con la misma inquietud con que antes las habia dado por las imaginarias soledades de mi sueño, de repente, sin saber cómo, así, de golpe, me encontré súbitamente sorprendido por la idea con que acabo de asombrarte, sin que yo pueda adivinar quién me la ha metido en la cabeza.

—Quiere decir (añadió Esteban), que será una idea como todas las tuyas; una idea pasajera, fugitiva, volátil.

—No, te aseguro que no; es cosa resuelta; me caso, aunque el mundo se hunda; porque yo no puedo vivir así más tiempo.

—¡Casarte! ¡Casarte! (repitió Estéban con burlona sonrisa.) ¡Vamos!: tú no sabes lo que dices.

—Sin duda; porque eso mismo hago yo desde que se me ocurrió esta maldita idea, que llena mi alma de las más dulces esperanzas. Como levanto los ojos, abro la boca, me encojo de hombros, y exclamo: «¡Casarme! ¡casarme!»

Frunció Estéban el entrecejo, como hombre que medita, y elevando el labio inferior sobre el superior, y moviendo la cabeza de un lado á otro, con la lentitud reflexiva de la balanza que pesa el *pro* y el *contra*, dijo:

—¡Phs! Bien mirado, no está el mal en casarse, porque, al fin y al cabo, ese es el mundo.

—Pues entonces, ¿en qué está el mal?—preguntó Rafael con ingenua curiosidad.

—El mal está (le contestó su amigo), en que seas tú el que te cases.

—¿De forma (replicó Rafael cruzándose de brazos), que si me empeño en ello, me veré en la necesidad de buscar á otro que se case por mí?

—No debes empeñarte en semejante cosa.

—¿Por qué?

—Porque tú no debes casarte nunca. Sería una insigne locura.

—¡Oh! (exclamó Rafael). Tú eres un hombre muy razonable; todo lo pesas y todo lo mides; no creo que en esta ocasion me ocultes el por *qué* de tan estupendo juicio.

—La razon es muy sencilla (replicó Estéban). No debes casarte, porque te falta...

—¡Acaba!—gritó Rafael.

—Juicio.

—¡Magnífico! (exclamó). ¡Yo soy un loco que no debe pensar en casarse, porque... sería una locura! Ve tú aquí una cosa que no entiendo.

—El matrimonio (advirtió Estéban arqueando las cejas) es un asunto muy serio.

—¡Demonio! Entónces, ¿cómo es una locura casarse?

—La [illegible] consiste en que tú no sirves para el caso. Convéncete de ello.

—¿Estoy yo acaso de non en el mundo?

—Debes estarlo.

—¿Por qué razon?

—Porque tú no sabes elegir.